



• 林向陽 •

家庭暴力何時了？

人心禽獸不如

今年農曆新年，在筆者住的地區發生一件令人震驚的華人家庭悲劇，那家庭經濟富裕，其在外州唸大學的女兒興高采烈回家過年，卻發現父母與弟弟都陳屍在家裏，警方判定是父親把妻兒槍殺後再自殺。他們的朋友在接受電視訪問時流淚大哭：上星期大家還歡樂地一起聚餐，想不到這個表面美好的家庭會演變成如此悲慘（註一）。這也令我想起在2008年，美國華府發生另一件可怕的家庭暴力事件，這家的母親與三個兒女（年齡為八、六及兩歲）都是基督徒。媽媽在詩班拉小提琴，兒女上主日學，夫妻兩人因故鬧離婚。妻子曾上法庭，說丈夫為人陰險毒辣，會因婚姻破裂而傷害小孩，要求法庭拒絕讓丈夫單獨探訪孩子，不料法庭一笑置之。一天，作父親的把孩子們帶到一間酒店，親手把三個孩子逐一全淹死在浴缸裏，當這個人面獸心的父親要割腕自盡時，因不能忍受疼痛而報警求救。警察逮捕他時，他尚振振有詞：『我這樣作才能徹底傷害妻子的心，我要她一生遺憾，孤獨終老……』極度冷血無良，令人髮指。整個華府地區為孩子無辜受害哀嘆，他們教會的牧者在追悼會上也淚流滿臉，嘆息沒有及時幫助他們；這與幾年前華府近郊有個禽獸不如的父親為了惡毒摧殘分居妻子的心靈，把兩個幼子吊死在樹林裏的案件相似（註二），是為典型的家庭暴力例子。

還有，我們豈不是常見報章報導，有丈夫（或妻子）殺害自己的配偶，或父母殘害兒女，或子女虐待或殺害年邁父母的嗎？我們豈不是也曾聽聞某朋友遭配偶慣性毒罵或常施以老拳，甚至持菜刀威脅嗎？可見家庭暴力是超種族、地區的罪行，而且遍及各階層，寫到這裡，能不令人嘆息？難怪聖經說：「人心比萬物都詭詐，壞到極處，誰能猜透呢？」（耶十七：9）

正視家庭暴力

家暴殺傷力極強，如洪水猛獸，令人不寒而慄。家庭暴力包括身體暴力、精神暴力、言語暴力等等。

1. 身體暴力：如毆打，強暴、性虐待、亂倫、甚至殺害。受害者多是妻子、幼孩或不能自願的老年人。而施暴者通常是一家之主的丈夫。
2. 精神暴力：也即精神虐待，以言語恐嚇，要向受害者、或其兒女施暴，使受害者驚恐屈服。包括惡言毀謗、當眾奚落、惡毒咒罵等等。
3. 經濟、社交生活暴力：故意毀壞物件，畜意孤立對方，禁止對方與外界交往；嚴控其經濟與人身自由。
4. 冷暴力：近年來有人把「冷暴力」也包括在家暴內，施暴者以輕視、冷淡、疏遠、漠不關心、不理不睬的態度，使受害者因而精神與心理受重創。

家庭暴力發生的頻率不一，有偶而性、經常性，

有的從偶而變成每天發生的事件。家庭暴力殺傷力極其可怕，能使受害者身、心、靈一生遭受虧損。受害者常陷於恐懼、憂鬱、頹喪、悲哀，不能與外人交往、離群、自我形象極低落、不能信任異性、對婚姻恐懼、有自殺傾向……。有的受害者為發洩心中苦毒與憤恨，會對家中其他老弱幼小施暴力。有的受害者在虐待過於肉體與精神承受能力時，會如火山爆發，從被害者變成施害者，極端瘋狂報復，成為「以暴治暴」的家庭凶殺案。根據統計，中國近年來有八成以上的女性犯罪是因為不能忍受家庭暴力，憤怒發洩而成為殺人者（註三）。

家庭暴力對下一代也帶來難以筆墨形容的可怕影響，美國每年約有三百萬孩童受家庭暴力殘害。被施暴力的孩童比別的孩子自殺率高六倍，多會自暴自棄，對別人的痛苦麻木不仁。50%會成為醉酒和吸毒者，50%會成為施暴者。（註四）

家庭暴力是全球性的毒瘤

家庭暴力之普遍會嚇你一跳。發生在每個國家、每種文化與經濟環境，是殘害女性首要的罪行，全世界約有三分之一的女性在家裏曾被丈夫，或同居男性毆打、強暴和其他種種的虐待。受害者中85%為女性，15%為男性（註五）。

在美國，自女權運動興起後，家庭暴力才漸被重視。據調查，全美29%女性和22%男性為家庭暴力的受害者，即每年全美有超過五百三十萬的女性被丈夫或男友或同居男性施暴力和虐待。受害者中有兩百萬人需醫藥醫治，1300人因而死亡。此外，每年有三十多萬的婦女在懷孕時被丈夫或同居男性毆打，家庭暴力也是導致懷孕婦女死亡的首要原因（註六）。

其實，家庭暴力受害者的正確數目遠遠超過以上的統計，因為祇有三份之一的家庭暴力是報警，尋求法律幫助的。

在其他女權低落的國家，家庭暴力普遍，也很少引起大眾的注意，報警求助的更如鳳毛麟角，少之又少。

在中國的家庭暴力又如何？據中國全國婦聯數年前的一項報告，在中國2.7億家庭中，34%的家庭有不同程度的家暴，每年有40萬家庭破裂，47%乃是家庭暴力所致，施暴者九成是男性，受害者通常是婦女、兒童和老人（註七）。

家庭暴力原因

家暴泛濫原因多如牛毛，略舉如下：

1. 封建、舊思想：認為男尊女卑，不少婦女還有「嫁雞隨雞，嫁狗隨狗」的心態；有人認為「國有國法，家有家規」，「打家裏的人不犯法」，「家事是私事，外人不能干涉也無權管」，而人們多以「清官難斷家務事」為藉口而看輕家庭暴力的危險。
2. 為施暴者諸多找理由：如認為施暴者本性不壞，

不過偶然脾氣失控而已。如：施暴者面臨失業，或工作不景氣，或賭錢輸光，或醉酒，或兒女不聽管教等等的壓力，為發洩怒氣才失手毆打妻兒，事後施暴者不是有悔意嗎？

3. 把家暴的原因推在受害人的身上：認為妻子為丈夫的附屬品，被呼喝、斥責、奚落，被毆打、掌摑、推撞，甚至強暴、乃是芝麻綠豆小事；甚至認為「好女人不會挨打」，被打總不是無緣無故，大概是妻子不爭氣，或行差踏錯，咎由自取的懲罰。
4. 「家醜不敢外傳」的心理：受害者（多為婦女）把丈夫看作經濟的支柱，怕一旦報警求救會激怒施暴者，會招至變本加厲的殘害；怕被親朋嘲笑；怕一旦離開施暴者，經濟無所依靠，無法負擔孩子成長的經費；怕兒女被別人看輕；怕無法單獨應付生活的各樣困難；怕報警會破壞家庭的穩定……此外，加上夫妻情未絕，不忍把施暴者繩之於法；希望施暴者會改變……，以致很多飽受家暴折磨的婦女忍氣吞聲，委曲求全，遲疑不敢離開暴力的摧殘，也不敢張揚。

不過，逆來順受的態度反而助長暴力的滋長，因為施暴者無所顧忌，不必為自己的暴行負責任。其實，無論甚麼原因導致家暴，都是法律不能容許的，也是永生的真神耶和華所憎惡的。因為聖經記載：「休妻的事和以暴待妻的人都是我所恨惡的！所以當謹守你們的心，不可行詭詐。這是萬軍之耶和華說的。」（瑪2:16）

如何幫助家庭暴力受害者

美國每年花費約3-5億美元的醫藥費及其他費用幫助家庭暴力受害者（註八），政府成立專門機構和24小時熱線，設收容所，有學校輔導等等幫助家暴受害者。此外，又藉著教育和媒介的報導，提醒國人，家庭暴力的害處。

在中國，也藉著宣傳、教育提醒國人正視家暴的危險，教育婦女知法、守法，保護自己應有的權益。在2002年八月，北京街頭出現一個由北京市婦聯，中國法學會的「反對家暴」廣告，近年一個揭發家暴故事《不要和陌生人說話》的收視率極高，也證明國人開始正視家暴的問題。

如果你處身暴力家庭，請記得，逃避、隱瞞、啞忍都無法解決暴力。除了神能改變人心，更新我們，沒有人能靠自己脫離罪惡的捆綁，故此，施暴者絕不會不藥而癒，祇會變本加厲，請不要因怕家醜外傳而作一個默默的受害者。假若，受害者是位基督徒，向教會求助后，即使藉著主內弟兄姊妹的關懷幫助，牧者的勸告等等都無法讓對方停止施暴時，積極的處理方法，除了及時就醫、心理輔導等等幫助家庭成員盡

.....（文轉第2頁）

..... (文接第1頁)

快恢復身心健康外，請您務必迅速向有關當局舉報尋求幫助，離開被施暴的危險環境，免得自己與無辜的兒女經年累月一直慘受摧殘，時刻擔驚受怕，使兒女在成長中慘受不能言喻的重創，甚至喪失生命。舉報對施暴者是一個嚴厲警告的實施，能幫助對方反省，讓他（她）明白施家暴帶來的法律後果，因而有機會得到教育輔導，行為得以矯正治療。若你的親朋或孩子的同學是家庭暴力的受害者，我們有義務通知有關當局，使受害者得到及時的幫助。不過，這都是治標不治本的方法。

正視家庭暴力的根源

家庭暴力是人類犯罪的惡果之一。自始祖亞當犯罪背逆神，罪惡便進入世界，無孔不入。亞當的兒子該隱因弟弟亞伯得神的喜悅而懷恨，殺死亞伯，是為人類第一宗家庭暴力的謀殺事件。罪使人與神隔絕，使人無惡不作。世人的景況是：『……猶太人和希利尼人（外邦人）都在罪惡之下，就如經上所記，「沒有義人，連一個也沒有。沒有明白的，沒有尋求神的。都是偏離正路……沒有行善的，連一個也沒有。』（羅三9-12）

是的，我們都是罪人，因為在心底裏，誰能毫無私心不為自己打算？誰能在一生的年日中完全沒有一絲的惡念，如貪婪、妒忌等等，我們內心豈不也是像其他人一樣，「裝滿了各樣不義、邪惡、貪婪、惡毒，滿心是嫉妒……無親情的，不憐恤人」嗎？（羅一29-31）。

故此，即使我們願意行善，又立志發誓，要痛改前非，可是我們「肉體中沒有良善，因為立志行善由得我（們），祇是行出來由不得我（們）。」（羅七18）因此，要徹底解決家庭暴力，首先要解決「罪」的問題。要脫離罪的捆绑，成為一個「……照著神的形像造的，有真理的仁義和聖潔」新造的人（弗四23-24），我們必須承認自己的罪，接受耶穌基督的救恩，我們才能罪得赦免，生命才能徹底改變，粉碎撒旦的捆绑，脫離「老我」罪惡的本性，才能真正痛改前非，才能活出基督的真、善、美，有「仁愛、喜樂、和平、忍耐、恩慈、良善、信實、溫柔、節制」（加五20），才能真正「愛人如己」。

親愛的讀者，願你也認識耶穌基督，接受祂的救恩，成為一個新造的人，使你的家也因耶穌的救恩而蒙福。

（註一至註九：網路尋索）



快樂，因為神早已聽我的心聲

• 余德淳博士 •



E Q 在 線

昨早大廈管理員告訴我，鄰座婆婆在六點三十分向他求助，代致電報警送往醫院。

本周日記我曾寫下欣賞這個管理員群體。最使我感動的，是前天我與他們交談幫助婆婆的事時，他們拒絕接受我願意為婆婆代付的金錢；其實他們不止付了錢，還要到較高消費的地方買婆婆要求的用具食品。

很多人都不介意給自己剩餘的給人，但常送出連自己極少買的貴價品，是多麼罕有啊！

感謝這些值得我們尊敬的管理員朋友，他們活出優美的氣質。

我還要補充一句，不要以為「還錢給人」就等於賠償一切，最重要給人的是常常尊重；人不是貨，隨我們出價來買賣。

昨天與一位機構主管交談，她曾把我的《傳道書》日記，電郵給海外一位感情受傷害的友人，後者的心靈得到開解及認識到基督教的真理；這事鼓勵了我編輯那個多月的日記文章，出版一本中英對照《傳道書》日記。

昨晚電視播出地鐵火警事件，首次看到出動反恐襲部隊，我預測「反恐襲」將會是一個流行語，意味我們心靈需要更多保護層，來應付被父母感情離異的情傷、被無良業主大幅加租、被恐嚇電話騙財、被打機至離家出走的孩子威嚇讓步、被驗身報告弄至整夜輾轉不寐。

甚麼可保護我們這個日漸老化的身軀，不致被恐襲？

今早從約翰福音十一章四十一節找到曙光：

「他們就把石頭挪開。耶穌舉目望天說，父啊，我感謝你，因為你已經聽我。」

這裡出現反常的次序，死去了的拉撒路還在墳墓裏，耶穌已經向父神作出感謝了。

我們總會把感謝，在得到幫助後才說出來，耶穌卻在尚未成就時就說感謝的話，因為他深信恩典已經在途中了。

回應上述的「反恐概念」，這句經文啟示我們，期待神蹟之前，應先有感謝，這是我們的主所留給我們榜樣，今後在恐襲出現時，要想起「我感謝你，因為你已經聽我」。

本周是我契孫女陳可祈七個月生辰，我感謝她的父母接納我建議用「可祈」為嬰兒的名字；我相信人最具大的力量，就是可以向上帝祈禱。

常觀察可祈的同事告訴我，可祈見到母親笑，她必然用笑回應。

若相信上帝必以笑臉幫助我們，我們會否在哭泣的禱告中，能再次笑起來？

約翰福音 十一章四十一至四十二節：「他們就把石頭挪開。耶穌舉目望天，說：「父啊，我感謝你，因為你已經聽我。我也知道你常聽我，但我說這話是為周圍站着的眾人，叫他們信是你差了我來。」



法拉盛華人浸信會

(718) 961-2568 www.fcbcn.org

154-29 65th Avenue, Flushing, N.Y. 11367
(皇后大學附近)

國/粵語

主日崇拜

星期日上午 10:00

成人主日學

星期日上午 11:45

查經祈禱會

星期六晚 7:30

英語

成人主日學

星期日上午 10:30

兒童主日學

星期日上午 10:30

主日崇拜

星期日上午 11:45

兒童主日崇拜

星期日上午 11:45

粵語

成人主日學

星期日下午 1:45

主日崇拜

星期日下午 2:45

本教會設有不同的團契
請至電查詢或上網參閱

主任牧師：許德信牧師

英文牧師：Pastor Paul de Vries



紐約華人宣道會

New York Chinese Alliance Church

地 址：160 Eldridge Street, New York, NY 10002

電 話：(212) 533-3808

主任牧師：梁展光 牧師

歡迎參加 認識耶穌

教會聚會時間表

中文會眾

聚會名稱	對象	時間	語言
國語崇拜	所有人士	星期日早上 9:30-11:00	國語
國語團契	所有人士	星期日早上 11:15-11:45	國語
國語主日學	所有人士	星期日早上 11:45-12:45	國語
粵語崇拜(一)	所有人士	星期日早上 10:00-11:30	粵語
粵語崇拜(二)	所有人士	星期日早上 11:45-1:15	粵語
粵(一)主日學	所有人士	星期日早上 11:45-1:00	粵語
粵(二)主日學	所有人士	星期日早上 10:30-11:30	粵語
少年崇拜	12-18	星期日早上 10:00-11:15	英語
兒童崇拜	3-11	星期日早上 10:00-11:15	粵、英
幼兒崇拜	1/2-3	星期日早上 10:00-11:30	粵、英
兒童/少年主日學	3+	星期日早上 11:45-1:00	英語
晚間崇拜	所有人士	星期二晚上 8:30-10:00	國、粵
基恩團	18-24	星期五下午 7:00-8:45	粵語
基義團	已婚/在職七年以上	星期五下午 7:15-9:30	粵語
基慈團	29歲以上	星期五下午 7:15-9:30	粵語
基石團	成年人仕	每月第二週日下午 2:00-4:00	粵語
基福團	年長兄姊	每月第三週日下午 1:15-3:00	粵語
基福之友	年長兄姊	逢星期四早上 10:30-1:00	粵語
基甸團	晚堂會眾	每月第一及三的週三晚 7:30-9:30	國、粵
姊妹團契	婦女	每月第二週日下午 1:00-3:00	粵語

New York Chinese Alliance Church English Congregation

Meeting	Age Group	Time
Praying Meeting	All	1st Sun 3:00pm-5:00pm
Worship	16 up	Sun 12:00pm-1:30pm
Youth Worship	12-16	Sun 10:00am-11:15am
Children Worship	3-11	Sun 10:00am-11:15am
Family Fellowship	Adult	4th Sun 3:00pm-5:00pm
D.B.D. Fellowship	Junior & High School	Sun 2:00pm-3:00pm
D.I.G. Fellowship	High School	Fri 5:00pm-7:00pm
D.O.C. Fellowship	College	Fri 7:00pm-10:00pm
Agape Fellowship	Career	Fri 7:00pm-9:00pm

舊約概論（必修科）

教授：鄧倩兒老師

時間：4/7* (7:30pm - 9:30pm)

4/8, 13, 15 (9:30am - 6:00pm)

• 7月課程 •

基督教倫理（MCS必修科）

教授：陳韋安博士

時間：7/21* (7:30pm - 9:30pm)

7/22, 27, 29 (9:30am - 6:00pm)

*也為免費公開講座(粵語)，歡迎各位弟兄姊妹參加。

新生入學申請：請於課程開始報名前登學院的網頁辦理申請入學手續 - www.abs.edu或來電聯絡鄭成中博士或方小紅傳道以協助辦理入學事宜，並於開學前將報名表及學費遞交給紐約本部。

愛誠福音教會

ELMHURST CHRISTIAN GOSPEL CHURCH

90-41 Corona Ave, Elmhurst, NY 11373

Tel/Fax: (718) 709-8112 / Website: www.ecgc.org

Email: willyng@ecgc.org

堂主任：吳光謀牧師 Founder: The Rev. Dr. Willy K. Ng

行政同工：王夏蘊姊妹 外展同工：周麗君姊妹

主日崇拜：主日上午十一時（國粵語）

主日學：主日上午九時四十五分

合一團契：週五晚上七時

迦勒團契：週五晚上七時

青年團契：週三下午五時正

夫婦團契：逢第四個主日下午三時半

祈禱會：逢週一到週五上午十時到十一時半，

主日在下午二點，週六則在家中舉行

佈道主日：逢第五個主日上午十一時

歡迎赴會

教會路向：徒一八
領來親友，成為會眾
接受裝備，委身事奉
矢志宣教，萬民稱頌

2017年春季課後補習班，
兒童才藝班

現開始招收2017春季課後補習班（幼兒級至六年級學生），設有安排接送服務；春季才藝班包括中文班，兒童詩班，美術繪畫班，（逢星期六上課）和一對一鋼琴班。並招收週日免費成人英文班。歡迎來電諮詢。



信心的應許

• 何仲柯醫生 •

面對一個新的環境，人人都說要有信心，一般最常聽見的是自信心。問題是在一個完全陌生的環境裡面，信自己實在不容易。正是人在江湖身不由己，反而是可以隨機應變比較適合生存。不過我們古語又說，需要天時地利人和，這就不簡單了，歸根到底是你信的是否可靠。這一方面，聖經講得很清楚。當我們信靠的是真正的創造者，我們的信心就有把握了。這個信心要求一個單純的投入，不能夠太複雜。

今天多少基督徒的信心就是太過複雜，很多的顧慮，三心兩意，到處自己想辦法。聖經說：「只要憑著信心求，一點不疑惑。因為那疑惑的人，就像海中的波浪，被風吹動翻騰。這樣的人，不要想從主那裡得什麼。」心懷二意的人，在他一切所行的路上，都沒有定見。」（雅各書1：6-8）

路得就是有一個信心的人，所以神透過波阿斯和她婆婆的忠告給她一個基本的應許和一些簡單的方案。

神的應許

「波阿斯回答說，自從你丈夫死後，凡你向婆婆所行的，並你離開父母和本地，到素不認識的民中，這些事人全都告訴我了。願耶和華照你所行的賞賜你。你來投靠耶和華以色列神的翅膀下，願你滿得他的賞賜。」（路得記2：11-12）

路得曾經做了一個信心的決定，勇敢地離鄉別井，跟從婆婆，要投靠婆婆那又真又活的神。神一定知道她的信心，屬神的人也必定知道。不需要路得到處張揚，或者表現偉大，或者叫苦連天，這都不是單純信心的表現。

波阿斯接著就宣告神對路得單純信心的應許。第一，神的賞賜是照我們所行的。我們投入多少，神給我們的賞賜就多少。這就是羅馬書12：3的「信心的大小」。神的恩典賞賜是無限的，因為祂是全能的神。所以我們領受多少，全部看我們這個信心的



容器有多大。所以詩篇61：10說：「你要大大張口，我就給你充滿。」就如小雞躲在母雞的翅膀下得到保護，又如小鷹乘在大鷹的翅膀上。永生神大能的膀臂在我們之下，我們卻需要完全投靠。這樣，祂賞賜才會完全充滿。

信心的態度

路得兩次的回答都是誠懇謙卑的：「路得就俯伏在地叩拜，對他說，我既是外邦人，怎麼蒙你的恩，這樣顧恤我呢？……路得說，我主阿，願在你眼前蒙恩。我雖然不及你的一個使女，你還用慈愛的話安慰我的心。」（路得記2：10，13）

她承認她自己不配的身份，不但是外邦人，而且不及一個使女。她本來是在神恩典之約的外面，她也不知道自己與波阿斯有什麼關係，她承認自己完全是不配得到這種恩眷的。但她的信靠神是完全的，她並沒有什麼要求，只是謙卑地領受神透過波阿斯給她的恩典和慈愛。

謙卑態度的結果

「到了吃飯的時候，波阿斯對路得說，你到這裡來吃餅，將餅蘸在醋裡。路得就在收割的人旁邊坐下，他們把烘了的穗子遞給她。她吃飽了，還有余剩的。她起來又拾取麥穗，波阿斯吩咐僕人說，她就是在捆中拾取麥穗，也可以容她，不可羞辱她。並要從捆裡抽出些來，留在地下任她拾取，不可叱嚇她。」（路得記2：14-16）

神的供應是很現實的，就如主耶穌教導門徒的禱告：每日的飲食，今日賜給我們。我們需要這一切，神早已經曉

得。但是我們注意到，路得都是被邀請才去的。坐下之後，也是讓人家遞給她才拿的，她自己沒有要求。

波阿斯對他的僕人的吩咐，特別提到不可「羞辱」和「叱嚇」。神的供應是榮耀的豐富，我們一定不必搖尾乞憐的。祂賜恩給謙卑的人。路得那個時候更不知道，神最終為她所預備的，是遠遠超過她所求所想的。

信心的行動：安靜照常

「這樣，路得在田間拾取麥穗，直到晚上，將所拾取的打了，約有一伊法大麥。」（路得記2：17）

雖然波阿斯對她有特別的關注，但是路得還是單純的苦幹，並沒有持著什麼特權，也不囂張，只有繼續默默無聲地拾取麥穗。聖經沒有說她跟旁邊的人閑談，也沒有問僕人們波阿斯的底細。有不少好像她這樣光景的寡婦或者單身的女子，在一個陌生的環境，難得有個男人關注她一下，莫不喜出望外，趕緊抓住這一線生機問東問西。有些時候，甚至於一位過了年齡還沒有嫁的女子，也會一遇到有男人對她溫馨一點，就一心以為有人看中了她而反應過度，結果不但讓對方害怕，自己也會受傷。她回到家裡，不是婆婆問她的話，她都沒有告訴婆婆她在哪裡拾取麥穗，也沒有主動地告訴婆婆波阿斯對她所說的恩言恩語。

分享好處

「她就將所拾取的帶進城去給婆婆看，又把她吃飽了所剩的給了婆婆。」（路得記2：18）

一個經歷了神的供應，嘗試過主恩滋味的人，一定很樂意而且自然

地會與人分享神的供應。特別從最接近自己的人開始。她所有的並不多，但是全部都交給婆婆。婆婆不能夠出去，她年輕可以。拾取回來的雖然一點點，卻全部給了婆婆，讓婆婆在家裡處理。她並不是自己先吃，然後分一點給婆婆。路得的作法正像主耶穌對他祂的門徒的話教導，你們白白領受的，也要白白分出去。家徒四壁之時如果還不能夠相依為命，反而各人只顧自己，那真是可憐！

信心的輔導

「拿俄米對兒婦說，願那人蒙耶和華賜福，因為他不斷地恩待活人死人。拿俄米又說，那是我們本族的人，是一個至近的親屬。摩押女子路得說，他對我說，你要緊隨我的僕人拾取麥穗，直等他們收完了我的庄稼。拿俄米對兒婦路得說，女兒阿，你跟著他的使女出去，不叫人遇見你在別人田間，這才為好。於是路得與波阿斯的使女常在一處拾取麥穗，直到收完了大麥和小麥。路得仍與婆婆同住。」（路得記2：20-23）

拿俄米的話「因為他不斷地恩待活人死人」（20節）的「因為」，原文一般是翻譯做「那位」，所以可以指著神也可以是「那人」。無論如何，拿俄米第一個反應是歸榮耀給神。

第二件事，拿俄米年長的經歷派上用場了。她知道歷史，波阿斯原來是一個「至近的親屬」。這個字有不同的用法，最普通的是「救贖者」，然後是「報復者」。路得謙卑跟從神，神就帶領她的腳步到她們的救贖者的產業。

第三，她勸路得跟著波阿斯的使女出去。那個時候，拿俄米還沒有提到將來的安排。她只是加強路得安靜事奉的心態。但是她加上了一點實際的忠告。「遇見」，在原文有些地方也翻譯做「碰」或者「傷害」，所以新國際版翻譯成「免得在別人的田間受傷害」。年輕人有些時候會心動，想到處看看，所謂初生之犢不怕虎，不肯安分守己，結果被傷害了。

路得的反應是簡單的，她仍與婆婆同住。在絕望無助的時候，這一對婆媳，學習到安靜等候神。

從海上升起的一道彩虹

• 衡子 •

題記：

一艘由三藩市駛往維多利亞港的六萬噸郵輪，當時並不是在風平浪靜的海面上行駛；而我正在此郵輪的八樓意大利餐廳用晚餐，往窗外望見彩虹的景象，歷時超過一小時，注視、思索、寫下……

彩虹
我熟悉的名字
彩虹
我喜歡的色彩
然而
今天所見的你
那邂逅的美麗
那相遇的祝福
卻令我眼前一亮
不能忘懷

你出現在水雲相接的天邊
一會兒
又穿越一團盛放花朵似的白雲
亮麗地延伸到天空中去
時而隱蔽
時而清晰
若隱若現
但一直沒有離開我
驚訝的一刻來臨了
只見你插入汪洋大海中
從東邊跨越到西邊
一道七色的大拱橋
我乘坐的郵輪
正在翻滾的白浪上顛簸行駛
剛好在彩虹橋下與你相遇了
你的出現

是在告訴我
人生在苦難當中
上帝的同在就如這道彩虹
人生總會遇上巨浪滾滾
但總有上帝的保守與眷顧

我凝望
這是神與人類立約的記號啊
上帝的信實永遠圍繞着我們
這是
恩典的記號
象徵着慈愛的應許
有着
上帝的榮光
象徵着永恆的盼望

一幅偉大的畫作
太奇妙……
似在揮灑七彩的字句
寫下了對上帝的頌讚

聖地學習團

「耶路撒冷二次考古」深度考察遊

團期：7月1-11日(11天)

團費：USD2,450

隨團講授：蔡式平博士(香港神學院聖經史地)

「認識以色列。關心猶太人」深度遊學10天團

A團期：8月01-10日(粵語講授)

B團期：8月10-19日(粵語講授)

C團期：11月01-10日(華語及粵語講授)

團費：USD2,200(自行購買機票)

隨團講授：哥頓宣教士

【選民事工差會宣教士，芝加哥慕迪神學院道學碩士，芝加哥三一國際大學神學碩士，耶路撒冷希伯來大學文學碩士(主修宗教研究)，曾於以色列居住五年，熟悉當地旅遊與考古地點，在香港及北美眾教會講授多個以色列相關專題，並擔任神學院之客席講師，現與家人居於紐約市，穿梭於美國及以色列參與事奉】

(北美及歐洲參加者可於海外自行採購機票，直接到當地機場集合)

福溢旅遊

(基督教旅遊事工)

WWW.FUITRAVEL.COM

北美地區聯絡人：羅傳道

聯絡電話：1-347-968-6594



職場祭司：出人頭地的危機(下)

• 講員：張慕皚牧師 • 記錄：劉淑恩姊妹 •

【經文 箴 23：1-5】

- 1 你若與官長坐席，要留意在你面前的是誰。
- 2 你若是貪食的，就當拿刀放在喉嚨上。
- 3 不可貪戀他的美食，因為是哄人的食物。
- 4 不要勞碌求富，休仗自己的聰明。
- 5 你豈要定睛在虛無的錢財上麼？因錢財必長翅膀，如鷹向天飛去。

(二) 錢財的危機

成功求富也蘊藏危機，第4-5節提醒我們錯用途徑求富會損害健康。財富本身並非出現問題，然而聖經教人勿過分勞碌求富，而且「休仗自己的聰明」；須首先要倚靠神，也使用神所賜之智慧。意謂如若你是明智、有見識的人，便應立刻停止營營役役過分追求財富。原因在於當你注目於財富之上，它已變成「無有」。當人以追求財富為首要時，便不惜損害自己的健康。比方看見年青人為著考試晚晚不休不眠，以為書讀得好，獲取好成績，日後便找到一份好工作，那時可以發達，有錢享受物質，此種為發達而勤奮的目的，有害無益，日後學業完成，繼而拼命工作，賺到又再拼命掙更多，如此過度耗損及勞碌只會陷入更嚴重的地步耗盡生命。國內不少人願為財富犧牲生命，正是如此「過份勞碌」地「貪財」，你以為他們不知道賄賂、貪污、殺人、放火求財會連累自己的性命嗎？那麼為何仍如此行？就是為貪財而「捐軀」，犧牲一切，世間上此類例子甚多。

拜金主義者把財富當作「神」看待，另者，神本應受人敬拜，卻被利用，成為賜福學業、事業、無往而不利萬試萬靈的「偶像」。如此利用神而希望達至追求財富及虛榮等目的及手段，正是「偶像」的敬拜，甚或許下承諾，向神交易回報，但卻往往不兌現，故此難怪有人說：人生有兩大悲劇，一是很想得到想得到的東西，卻得不到；

二是得到了你很想得到的。傳道書告誡我們，財富非但沒有帶來滿足，反之擁有它卻成為壓力。

(三) 如何勝過虛榮的危機

耶穌基督卻告訴我們：「人的生命不在乎家道豐富。」可惜，人仍認為家道之豐最重要，所以不惜失去一切為要得著財富，這乃是人的虛榮，如何能勝過呢？首要追求認識耶穌基督，與主建立甜蜜正常的關係，認識神便嚐主恩滋味豐厚，自然失去對世界物慾及享受的追求，相比之下，後者沒味道，如你沒有此感受，皆因仍想享受擁有財富，那豈能及得上那種屬靈的歡樂！好比一位家庭主婦教訓女兒切勿玩刀子，否則像她朋友的女兒險弄瞎眼睛，但在好奇心的驅使下，有一天妹妹拿起刀子，姊姊見狀驚險萬分，靈機一觸，吸引妹妹到隔壁的房間取橙子吃，妹妹因嚐過橙子的滋味，便放下危險的刀子，去吃橙子，道理就是這麼簡單！當你嚐過主恩的滋味，便會勝過虛榮與財富帶來罪中之樂的危機，學會先享受神自己才是我們的滿足喜樂。

此外建立人際關係，享受家人及朋友的情誼，這種群體生活的喜樂遠勝一切。聖經常提醒我們，當主耶穌基督論及末世時代，信徒若不曉得在世日子如何享受靈修裡面從神而得的快樂，或家人的天倫之樂，或教會內的團契生活，那麼我們豈能適應將來在天堂裡的那種永恆喜樂境況？天堂的快樂是甚麼？它乃是享受神同在的福樂，與弟兄姊妹的



團契情誼，一同敬拜神，今日若未嚐試過這些福樂，將來如何適應呢？

究竟如何勝過世間榮華財富的引誘呢？請緊記生命在此世界有終結的一日，「人人必有一死，死後且有審判」，人死並非如煙消雲散，還要面對基督耶穌的審判，一天來到主台前；祂會問你為祂做過甚麼？究竟在世年日之久，你如何運用祂所賜的恩賜、才幹及力量，為祂的國度投資了什麼？若你沾沾自喜，取出名片，印著一大串學位銜頭，祂只會笑問：「我問的你不明白，你為自己尋求得名利，我賜你的時間、精神、力量，你卻為我做了甚麼？」所以，各位想想，為神的國度你作幹了甚麼？能夠呈獻甚麼與神呢？這是神將來對我們的審判，如何面對審判？便要像保羅一樣改變人生價值觀，丟棄萬事，看作糞土；以認識我主耶穌基督為至寶。

舊約以利沙先知及僕人基哈西面對虛榮及財富的引誘所作的反應全然不同，前者堅決不肯要，為甚麼？因為他與神連結，建立美好的關係，帶來屬靈歡樂，非財富可及，後者卻不認識神，沒有經歷主恩的滋味，看到財富及虛榮的引誘時，便想盡辦法攫取，結果如大家所料：身敗名裂，餘生只能活在大癲瘋的痛苦下掙扎求存。所以求主幫助我們，檢討你的「人生價值觀」，主耶穌給我們一個簡單的測試：「你的財寶在那裡，你的心也在那裡。」(太6：21)請問你的生命投資在那裡？你的心在事業？在樓宇？抑或在神的國度，在這個測驗你可以獲得多少分呢？計算之餘莫忘主耶穌的教導：不要積財於地，反積財於天，因為地上有損失：有蟲子咬、能銹壞、有賊挖洞來偷，若積財於天，便免去此危險，才是智慧之舉。

本文轉載自九龍城浸信會2005年1日講道筆記，講員：張慕皚牧師，記錄：劉淑恩姊妹。網址：http://www.baptist.org.hk/weekly_sermon/b5_s20050501.htm。版權屬九龍城浸信會。本報特別獲准許在此期轉載

中華海外宣道會播恩堂 主辦

第廿七屆培靈大會

2017

{教會的合一}

⑤	3/10	晚上 7:30	合而為一
⑥	3/11	晚上 7:30	教會合一的根基
⑧	3/12	上午 8:45	教會合一的真理與生命
		上午 10:30	教會合一的見證與生活
		晚上 7:00	教會合一的目標與使命

講員：姜武城牧師



姜武城牧師，台北中華福音神學院畢業，曾任台北木柵浸信會牧師，台北華神企劃處兼總務處主任（十二年），紐約中宣會行政牧師，新澤西州中宣會澤恩堂主任牧師（廿二年），二〇〇九年七月一日接任美國中信總幹事。

歡迎參加

週五、週六晚上均備有兒童看顧

主日有兒童主日學

地點：43-72 Bowne Street, Flushing, NY 11355

電話：(718)445-7640



奧蘭多華人浸信教會

Orlando Chinese Baptist Church

誠聘牧師

* 福音派神學院學位

* 國語或粵語講道，英語溝通

聯絡人：

Henry Kwok: kwokfamily18@gmail.com (863)424-8266

Fred Vong: Phuckvong@gmail.com (407)323-5587

1425 Davidson St. Orlando, FL 32804

www.cbcorlando.org

D & S INSURANCE AGENCY INC.

華輝保險公司

葉祐漢 Danny Yip

汽車	商業	退休計劃
房屋	勞工	長期護理
人壽	傷殘	房屋貸款

2 Mott Street STE 301 New York, NY 10013

TEL 電話: 212-227-9940

FAX 傳真: 212-227-9949

戒天賜

Samuel T. Jung, D.D.S.

國立陽明醫學牙醫學士

前榮民總醫院牙醫師

紐約大學牙醫博士 (D.D.S.)

現任紐約大學臨床副教授

陳秋嬋 牙醫師

Chau S. Chan, D.M.D. 康乃狄克大學牙醫博士

新址：135-11 40th Rd, #4E, Flushing, NY 11354

免費停車1小時 135-1140 Rd.

Tel: (718) 359-4433 每週七天

www.samjungdds.com

- 急性牙痛
- 隱型矯正
- 蛀牙補牙
- 假牙鑲復
- 根管治療
- 牙周病症
- 牙齒矯正
- 潔齒漂白
- 人工植牙

接受大部份保險

通英、粵、國、福州、上海話

對著太陽綻放——畫家白野夫自述

• 陳衛珍採訪、記錄 •



白野夫

導讀：有人說，藝術家群體是最難相信上帝的，但回顧歷史，誕生了許多基督徒藝術家，他們用手中的畫筆，敬虔地描繪出人與上帝的故事。

本文所介紹的這位中國畫家，曾經試圖在佛教中尋找安身立命的根基，但最終，生命的轉折也帶來藝術生命的重生。讓我們一起走進他的心靈世界……

一

1963年，我出生於河北農村。在當地佛教文化的背景下，耳濡目染，我也成了一個所謂的“佛教徒”。

我苦苦地在佛裡尋找人生的真理，尋找生命的目的、價值和意義。佛教認為人生的本質就是苦難，也就是“四聖諦”中的“苦諦”。而“苦諦”的根源是“無明”，即人心裡的一切欲念。如果能通過修行把“無明”去掉，人死後就能進入不再生、不再死的涅槃境界。但如果一個人在世修行不成功，那來世就可能進入六道輪迴中的“畜牲道、惡鬼道、地獄道”，等等。

因此，信佛後我努力控制心裡的欲念，想方設法做一個好人。可是，我感到非常失敗。作為畫家，我非常內省，發現人本質上是敗壞、驕傲、自私、冷漠……人的思想裡也充滿各種欲念。我越想控制這些欲念，它們越冒出來。我越是百般努力，想行出善事，越發現自己怎麼都做不好。如果這樣下去，我來世只能“做馬做牛”了。因此我心裡充滿焦慮與恐懼，心靈和精神失衡。

為擺脫這種狀況，我經常去寺廟燒香拜佛，尋找內心的平安。但得到的平靜卻是暫時的。當我回到現實生活中，內心仍然處於混亂和衝突狀態。

朋友領我去拜訪一位德高望重、95歲高齡的法師（他是五個寺院的住持）。我問法師：“無明”究竟是什麼？是從哪裡來的？怎麼解決？他回答：我不知道，我也在找。不但我要找，你們也都要找！

我內心極其疑惑：像這樣修了一輩子的老和尚都不知道，那我什麼時候能找到呢？那豈不是意味著，我一輩子都無法除掉困擾我的紛亂情緒與各種欲念？

我苦苦尋覓著真理的時候，有人向我傳福音，一個天主教徒甚至把我帶到天主教堂做彌撒。但我驕傲、自負，根本不信上帝。後來這個天主教徒考入中央美術學院，成了基督徒，又給我傳福音。我依然非常抗拒。我心裡被一種

大民族主義心理支配，認為基督教是洋教，我們中國人應該信自己的宗教。

二

1990年，我從美術學院畢業，從事美術創作，經常到各地辦個人畫展。靠著自己的才干和努力，事業上還算順利，因此心裡非常驕傲。

2001年春，應廣東朋友邀請，去增城辦畫展。去之前滿心希望一帆風順，但沒想到，所辦展覽皆以失敗告終。家裡很快面臨經濟危機，我心裡十分著急。

妻子在北京信了主，她在電話裡給我傳福音，說牧師說得對，人永遠是人，不能成為神，因為人就是人。

我聽了很有感觸：“說得對！人就是人，怎麼能輪迴成為豬、狗、馬、牛呢？你多去教堂，聽聽他們到底在講什麼，有沒有道理。”

妻子後來又給我電話說：“教堂裡講的全是真理！你信上帝吧！”我說：“我看不見，我信不了！上帝在哪裡呢？”妻子說：“你就抬頭看天吧！上帝就在天上！”。



白野夫作品《永恆的愛》

我聽了她的話，心動了。後來一段時間裡，我心裡煩悶時，就真的抬頭看天，默念：“上帝啊，你真的存在嗎？如果你真的存在，如果人真的是你造的，你就讓我經歷你！我若經歷了你，我就信你！”

我就這樣看著天，幾乎嘮叨了半個月。嘮叨過後，也就忘在腦後了。這段期間，畫展也依然辦得很不好。

一次在肇慶辦畫展，朋友請客，席間紛紛對我勸酒。當時我情緒低落，哪有心情喝酒？但江湖朋友興頭正好，死活就是要我喝，真讓我感到盛情難卻又非常為難。我想起妻子在電話中對我說過：“這位神是無處不在、又真又活的上帝。你若碰到什麼難處，只要誠心求告祂、信靠祂，祂就一定會幫助你！”

於是我跟那些朋友約定，通過擲骰

子來喝酒——如果我擲出的骰子是1，那就他們喝，否則就我來喝。

我將骰子放在小碗中，心裡默念：“上帝啊，如果真有你，你就顯靈吧！”雖然在這樣一個不太嚴肅的場合，以試試看的心態禱告，是有些不敬，但奇跡真的出現了：不管我們翻來覆去怎樣擲骰子，骰子幾乎每次都乖乖出現。

那幫朋友在莫名驚詫之餘，將酒一杯杯灌下去。我則把酒杯往桌上一擱，說：“我信了！我不玩了！”（編注：這是特例，屬於個人經歷，不宜模仿，以此試探神）。

三

一定是上帝特別看顧我，當晚我就賣了一幅作品。但此時，賣不賣作品對我已經不是重要問題，重要的是生命問題！第二天一大早，我就跑去書店，想買一本基督教的書，我要了解耶穌是誰！

邁進書店，首先映入眼簾的書是《人之子耶穌》。後來知道這是一本天主教的書，但感謝聖靈，藉著這本書觸摸了我的心。

那幾天，上帝的恩典大大傾倒下來。聖靈不但完全開啟我的心靈和眼睛，也在事業上祝福我——第三天，我的畫又賣了一萬多元錢，畫展也自此發生轉機。

回想起來，我在廣州辦畫展屢次失敗，其實是上帝藉此引領我到祂面前。祂打碎我的驕傲，把我逼到無奈、無助的境地，使我轉而尋求祂。



白野夫作品《神往》

三個月後，我回到北京。我開始跟妻子去教會。當上帝的話語藉著牧師講道進入我心中時，我再次被強烈震撼了。在佛教及其它宗教裡解決不了的困惑與迷茫，在聖經裡全找到了答案。聖經清楚地告訴我們，生命從哪裡來，到哪裡去；罪是什麼，來自哪裡，以及解決的途徑。

當“因信稱義”的真理之光照進我心靈時，我明白了，人因信而蒙拯救、得到永恆的生命，而不是靠行為、功德。多年來的焦慮和恐懼，如迷霧消散！

以前我拜佛，家裡有很多偶像，信主後我決定銷毀。一個中午，我在家裡撕毀三幅我畫的4米高的觀音畫像。兒子本在屋裡午睡，突然醒來，坐著嚎啕大哭，彷彿大難臨頭，怎麼都哄不好。後來我感到是撒但在藉此阻攔我撕毀畫像，就奉耶穌的名斥退撒但。果然，兒子一會兒就不哭了。

2001年12月2日，我到崇文門教堂，領受洗後的第一次聖餐。當我拿著杯和餅時，心裡非常激動。我在日記裡寫道：這就是我們的救世主耶穌基督的身體，祂為我們的罪釘死在十字架上，完全是為了拯救我們而獻出了自己。

我內心充滿感激，熱淚盈眶。當我用手捂住自己的淚眼時，眼前突然出現了白的光，是那麼強烈、那麼聖潔，持

續了約十秒鐘。我心裡強烈要求再次看到，於是，第二次白光又出現了，持續了八至九秒鐘。我激動不已！

四

被上帝的真理吸引，我和妻子帶著孩子，認真參加教會的查經班，幾乎是風雨無阻。在家裡，早晚我們都靈修、禱告。

隨著生命被聖靈更新和塑造，我的藝術創作也發生了全新的變化。以前我畫畫，包括畫觀音像，為了賺取錢財。但現在我畫畫的動機發生了變化。通過畫畫來獲取功名利祿，已不是我人生的目標。我渴望能在藝術領域，用上帝所賜給我的繪畫天賦服事他，見證並弘揚祂的榮耀和大能。

也就在那時，我認識了一個新加坡的吳弟兄，他建議我以聖經故事為題材作畫。這正好符合我心裡的感動。他談到國外基督徒的畫展，願意為中國的基督徒畫家搞畫展，我則負責聯絡和組織工作。

2005年，我把北京宋庄五個教會的基督徒畫家組織起來，以聖經故事為題材展開創作。經過幾個月的努力，2006年復活節期間，我們在北京國際教會，舉辦了“第一屆復活節藝術展覽”。

那時大部分的參展作品還有待成熟，但其中有一幅油畫，以七萬元人民幣成交。

這次畫展，給了藝術家弟兄姐妹很大的鼓勵，同時也使國際教會的外國牧師和弟兄姐妹，看到中國基督徒的信仰藝術作品，從而知道在北京還有這樣一群基督徒藝術家。

當年12月，我們在宋庄上上美術館，成功舉辦了“彩虹之約-2006聖誕首屆藝術展”，共有九個教會的61個藝術家參加，展覽信息覆蓋十個網站。

2007年，我們成功地在國際教會舉辦了“第二屆復活節藝術展”。這次參展的作品更加成熟，品種更為齊全。很多人心裡有感動，認為這樣的基督徒畫展應該面向社會，擴大影響力，讓更多的人通過我們創作的藝術作品認識上帝，在藝術領域看到上帝的榮耀和大能，也看到上帝奇妙之手在中國藝術家家中的作為。

於是2008年，我們走出教會的展覽場所，

在“上地神州數碼廣場”，舉辦了“第三屆復活節藝術展”。在展覽的半個月當中，有許多人因為看了我們的藝術作品而決志歸主。為此我們非常激動和振奮！我們看到了藝術對人心的催化和感化力量，也看到了藝術在傳福音過程中的巨大和特殊功效！我們深深地感到肩頭的責任重大。同時我們心裡也有感動，要讓我們的畫展走出國門，到世界各國，去展現上帝在中國畫家身上的恩典和帶領。

尾音

記得信主不久後，我做過一個夢：我走在一片青草地上，草上的露珠晶瑩閃爍，草地一片清新純淨。我看見草地上有數不勝數的向日葵，全都俯伏在地上。隨著我走過去，周圍趴在地上的向日葵一片一片挺站起來，對著太陽綻放花盤，整個場面美麗壯觀……

現在，我終於領悟上帝藉著這個異夢對我傳達的心意：上帝的藝術家兒女，就像俯伏在地的向日葵，只要有上帝的僕人帶領他們，他們便歡然而起，用藝術為主做工，像向日葵對著太陽綻放美麗！

本文首發《海外校園》78期，本文配圖均由作者提供。



啥？你想為主而死？

• 崗日果布 •

最近微信上狂傳著一篇文章“哈利路亞！20萬西藏人信主！其中包括62名佛教僧人”。我讀後感觸很深。若真有這事，這可是我們這群藏區宣教工人們夢寐以求，日夜期盼的呀！但我們團隊在藏區默默服事了超過30年，連我這後知後覺的小輩一眨眼也已踏入第12個藏北的嚴冬，怎就沒聽說過有這豐收呀？很多人就問我藏區是否真的復興了，我一笑置之。打著宣教幌子利用煽情手段（Sensationalism）來籌款圖名圖利的人太多了，但我們這一生中的每一件事，無論做在亮或暗處，無論人知不知道，到審判的那一天都得一一向主耶穌交代。

一提到藏區(Tibet)，很多人都會百家爭鳴。2008年3月份藏區鬧事，中國政府迅速平息、戒嚴，並將在藏區的外國人全部召回集中在大城市裏方便控制和管理。那一年藏區暴動，被攆走的外國人也下百個。在我地區的外國藏宣士在我家裡召開了一次緊急會議討論對策，會中充滿火藥味，都大聲斥責漢族政府冷血無情，殺害手無寸鐵的藏民。良久，我站起來發言。我說我家有很多漢族和藏族朋友，故深知兩方都說自己對，對方錯。身為來藏宣的一份子，我們很容易就會掉入一個政治文化陷阱（acultural political trap），盲目地去支持我們心儀的族群。但至於我和我的家，我們選擇只和真理同一戰線，而不選擇站在漢或藏族那邊（書5:13-15）。會上鴉雀無聲，後來就散會，各人回各家去了。那一天我成了外國藏宣圈中眼裏的一粒沙子。

其實，能飄洋過海，跋山涉水來到藏區事奉的人，大部分就因為神賜給了他們對藏族一股莫名的愛。想想看：他們原本大可享福，但卻放下了優越的生活條件和光明的未來，把畢生最好的獻給了一群既遙遠又落後，又髒又臭，又野蠻又茹毛飲血，又曾享有殺害宣教士惡名的族群。若沒有主耶穌親身呼召，帶領並保守，他們是不可能在藏區存活下來的。故對藏族偏愛，那是情有可諒。可是主耶穌的福音卻不偏愛任何一個族群，因為神不偏待人（原文為神不偏愛任何人— God does not play favorites）。若要說祂偏愛，也只能說祂在宇宙萬物中對人類情有獨鍾，甚至將祂的獨生子賜給了我們，好叫信祂的不致滅亡，反得永生。

這是很重要的功課：對我們事奉的族群我們固然能感受到主耶穌對他們的愛，但當我們把血氣摻雜在其當中時，就會扭曲了阿爸父神那無條件的愛，把它揉成了人為的偏愛，結果造成的是一種惡性錯覺，覺得藏族靈魂比漢族的還珍貴，甚至更有些覺得拉薩的靈魂比其他藏區的靈魂更珍貴。從人的角度來看，200年前中國人的靈魂在外國人宣

教士眼中是非常珍貴的；如今漢族信徒少說也有幾千萬，而且與日俱增。相對而言，寥寥無幾的藏族信徒就顯得倍加貴重了。大家都懇切禱告神能點燃藏族復興的火，而幾乎所有藏宣士（包括我）都暗地裡希望自己會是藏區的戴德生……。等著等著，怎復興幾百年了還未見復興的蹤影呀？一些人心急了，就覺得有義務幫耶穌一把—正如當年等不到懷孕的撒萊想幫耶和華神一把一樣（創16）—故促成了一次又一次復興的造謠，什麼藏區幾千幾萬人已得救，一家吹的（聲）牛比一家更大，2016年7月時已漲到了20萬藏民信主了。這種誇大造謠是不能討神喜悅的，主耶穌尋求的不是能吹好響的器皿，而是願意為祂生，為祂死的僕人使女。

很多讀者或許會反應，“願意為祂生，為祂死，這不是當宣教士的基本條件嗎？”的確是的，但是在前線裏真有連基本條件都不具備的工人。首先不是所有工人都懷正確心態和目的來到工場，有的因為在老家一事無成呆不下去的；有的為了圖個功名利祿的；有的為了逃避責任的；有的為籌款或追求政治理想的；有的專門利用教會或基金會的錢揮霍無度或建立自己的國度的；有的不學無術，遊手好閒，天天混飯吃的。他們沒有基本條件，因為不願意下苦工學藏語和文化。天天用神給他們的智慧聰明來抄小路走捷徑。你一問起，他們就說“我很累”，“哪有時間和精力學藏語呀？”“我沒語言恩賜”，“神可以用任何人”，“我用普通話和英語就行了！”“繼續給他們派糖果（物資、請吃飯、助學金等）就能建立關係了！”你再問，他們就告狀你論斷人。

我前一篇文章分享了“為主生”這課題，現在我說說怎為主死。我總結十幾年的經驗，看到大部分初到藏區的宣教士們都會經過一個“蜜月期”：覺得藏族啥都好，這點我之前已提過了。如癡如醉的“蜜月期”後就會進入“恨不得期”、“恨不能期”、“分叉路期”，最後進入“真面目期”。“蜜月期”和“恨不得期”是最火熱，也是最無知的時期。見到的每一個藏族你都想傳福音，因為你覺得他們又可愛又可憐，為什麼這麼美好的民族會不認識耶穌呢？所以你恨不得他們都能信主，恨不得一天有100個小時，而你又不睡，可以無止境地採取機關槍式用福音掃射他們。但問題是你不會說藏語（或不流利），所以只能你的外觀（如你是歐美人）或文化優越感（如你是漢族、港澳台或南韓人）或經濟物資（所有族群最普遍的作法）來吸引藏族。他們也很聰明，用種種方式來討好你，讓你覺得“我有很多藏族朋友，深得他們信任”，“真的不虛此行”，沐浴在“我活在神旨意當中，在做神的工作”的

泡泡裏。但他們真正想的是從你身上得到某些東西，如：操練英語的機會、有老外朋友的虛榮感、有助學金、最新蘋果手機等等。當然也有真正想和你交朋友的，但不多，而且很少會在這兩期出現。

過了幾月半年，你開始覺得為什麼你的藏族朋友當你一請客時就會出現，吃完後你一開始唱讚美詩或講說耶穌時，他們就很快告辭了。你要是有一個急不及待的後方教會，天天追問你“傳了幾次福音？”“帶了幾個人信？”“植了幾個堂？”……你就會感到壓力越來越大。再加上你自家文化過年過節，你加倍思親，想家，寂寞。這時你會為藏族為什麼食古不化，還不願意放棄藏族傳的佛教來接受耶穌開始感到沮喪，恨他們不能放下偶像，立地成信，恨自己不能說服他們，不能有成績炫耀。這時期你看啥都不順眼：自己、夥伴、孩子、同工、藏族、政府、天氣、交通、教會、世界、耶穌。你該休息了，因為你已身心力衰歇（burn-out）。若沒人帶領你走出困境，你極可能會憤世憂鬱，走上歧途，或離開工場（dropout）。隨即你就面臨“分叉路期”：一個或一連串的試探，讓你對付不暇。種種內在外來、真實或想像的壓力、打擊、逼迫、攻擊接踵而來。這是神的爐火在煉你，是你的“新我”與“老我”爭戰最劇烈的時候。無論你如何反應，你會進入下一個階段“真面目期”。神在分叉路期會讓你看到自己的真面目：你是否像你平時講台上所說那樣海枯石爛地愛耶穌、愛藏族，還是你更關心別人、你的教會、這個世界如何看你。這“工場現形記”是每人都會到達的階段。要是你是真金，主耶穌會鼓勵你，讓你繼續成為祂無條件愛藏族的器皿。要是發現原來你斤兩不足、太多雜質、言行不一，你要不就感到很愧對主耶穌，認罪悔改，然後重新整頓再出發；要不你就將錯就錯，繼續把戲演下去：假報告越寫越誇張，名氣越打越響，自己國度越建越大，離開神卻越來越遠。你是否真的願意為主生、為主死，這時就會暴露無遺。假金是逃不過紅爐火的。所以我永遠大力主張後方教會和差會1.經常關注前線工人心態狀況；2.突擊臨檢看看我們的真面目；3.確保我們能定期述職休息。

2010年災區團隊裏來了很多火熱的工人。我一問“你願不願意為主而死？”這群勇士們都大喊，“願意！”聲勢震動了山河。“那很好。誰願意清理廁所，處理垃圾？”他們誰都不吭聲。這些都是拿著掃帚去打仗的人。

想為主死，首先得學習怎為主生。道理很簡單：你要不知道你生命的價值，衝動的犧牲只不過是成炮灰。你生命值多少？100萬？1,000萬？值得你誇

大虛報告已有20萬藏族信主了？我跟你說說你這條命值多少：值得神的獨生子為你而死。祂用了祂的寶血贖你回來，好讓你好好活著，用你的新生命來榮耀祂，好讓祂能使用你這條命來換取更多的生命。了解這點的人都不會輕言死，因為生來得太不容易了。更不會濫用新生命，用它來建立自己的國度。

2011年我們團隊中一位瀋陽弟兄在服侍中操勞過度，因高原反應惡化猝死。48歲的韓智勇弟兄是在臨風第一位殉道的中國基督徒。我們把他埋在半山腰，經常會帶非常火熱（尤其是講台上口才一流的）弟兄姊妹們去見見老韓的墳墓。他們望著墳墓，突然了解到這不是個好混日子的工場，在藏區事奉真的隨時會喪命。大部分見後就默默下山找其他工場去了。我自2010年來接待過不下2,100國內外宣教士，都說願意為主而死，今天我們團隊碩果僅存21個人。這1%是神的精兵，是我非常珍貴的同工們，是青藏高原上綻放的沙命玫瑰。他們天天無條件地去愛藏族朋友們，用實際行動培訓他們學一技之長。這朵玫瑰雖不完全，都有軟弱毛病，但任勞任怨，在雪山裏扎根，用他們生命去換取更多的生命。必要時我們都願意為主捐軀離世，但平時我們就好好把該做的工做好，該走的路走好，該處死的“老我”處死，該出生的“新我”讓他出生，把該傳的福音活出來。我從他們生命中學到了太多，我從他們身上看到了耶穌。不光我，藏族也看到了。於是，我們在高原裏忍受寒風暴雪和冷言冷語，默默耕耘了77個月後，漸漸的從雪地裏冒出了10幾根綠苗……。

我們守在藏區是一輩子的打算，這裡什麼都沒有，就有一群我們愛的藏族。他們可愛、直爽、不羈、不狡猾，喜歡你時為你兩肋插刀，不喜歡你時就在背後捅你一刀。越過他們表面的俊美剛強，背後都是無可救藥但又渴慕得救的罪人。換句話說，他們和我們完全一樣，都是找不到回天家的路，需要主耶穌救恩的一群羊。

我有次去見老韓的墳墓時，如此說，“多羨慕你，已經回天家了。而我還在這蹉跎找藉口沒做好神託付的事。”主耶穌說，“你往上看。”我一看，我在山腰囉，離山頂還有一大截路呢！“我忠實的僕人韓智勇已經走完我要他走的路。可這路還長，有誰願意繼續走下去？”我知道這是主耶穌給中國教會的挑戰，但當時只有我一個人。於是我決定代表中國教會，說，“我在這，我願意！”登山頂後主耶穌給了我歌詞，我下山後把它譜成首歌，納入我那百首“前線工人的歌”系列。這是一首工人的歌，也是我本人的遺囑。願以此為本文句號。

當我躺下的時候

當我躺下的時候，
請不要把我埋在山上，
就讓我留在那半山腰。
因為愛還在呼喚，
腳下的路還沒走完，
因為等待的那個人，
還沒有歸還。

我的身體，
願為這硬土破碎。
我的鮮血染在白雪，
化成了活水。
我的故事，
是你回家的足跡。
我的靈魂戰勝黑夜，
喚醒了大地。

當我躺下的時候，
請不要把我埋在山上，
就讓我留在那半山腰。
因為十字架還在，
許多羊群仍在圈外，
因為有不少迷路的人，
還沒有歸來。



3-4 月份

歡迎各教會提供佈道培靈聚會、公開聚會等消息，以接觸更廣人群。免費刊登三個月，每則以200字為限，每月15號前截稿。版位有限，先到先得。投稿請電郵至truthmonthly@nystm.org

神學課程招生

紐約華人宣道會
【紐約建道神學課程】

2017年春季日間學士後神學課程
** 4月課程 **

科目：舊約概論（必修科）
講員：鄒倩兒老師
時間：4/7* (7:30pm - 9:30pm)
4/8, 13, 15 (9:30am - 6:00pm)
*也為免費公開講座(粵語)
地點：紐約華人宣道會
160 Eldridge Street, New York, NY 10002
電話：(212) 533-3808

機構及教會活動

中宣會播恩堂
【第廿七屆培靈會】

講員：姜武城牧師
信息主題：教會的合一
日期：3/10 - 3/12
03/10(週五).. 晚上7:30.. 合而為一
03/11(週六).. 晚上7:30.. 教會合一的根基
03/12(主日)
上午8:45... 教會合一的真理與生命
上午10:30.. 教會合一的見證與生活
晚上7:00... 教會合一的目標與使命
** 歡迎參加 **
週五、週六晚上均備有兒童看顧
主日有兒童主日學

【神的愛兒童夏令營】

現已接受入學註冊，招收幼稚園至八年級的學童，凡五月廿日前報名者可享受\$30優惠，名額有限，請儘快報名！
上課日期：7/5 - 8/11(共七週)
上課時間：週一至五 上午9:00~下午5:00
招收班級：幼稚園至八年級
(詳情請電或E-mail詢問)
報名地址：播恩堂
43-72 Bowne Street, Flushing, NY 11355
電話：(718) 445-7640 內線0
電郵：agape.camp@gmail.com

【中文學校】

招收學前班至八年級以上的學童。教導拼音簡體字，著重讀寫，並加設文化課程（詩歌欣賞、中國歌謠、毛筆、摺紙手工等）。

【成人英文班】

每主日下午1:00-3:00上課，歡迎新移民，屆時向老師報名。
並設立以勒之家，幫助他們適應美國生活。

****所有聚會、課程均在『播恩堂』進行****
地址：43-72 Bowne Street, Flushing, NY 11355
電話：(718) 445-7640

「一生最美的祝福」
【音樂巡迴佈道會】

香港愛基金創會主席蔣麗萍姊妹，將會率領香港藝人王君馨小姐和電影人陳友先生作嘉賓，在美加舉行培靈會和一連數場的「一生最美的祝福」音樂巡迴佈道會演出，同時在法拉盛明都酒樓舉行愛基金發佈餐會，介紹和分享「中國留守兒童事工」的異象和需要。

奮興會(布碌崙) [免費入場]
日期：3月31日(週五)
時間：晚上7:30(粵語)
地點：信義會基督堂
1070 59th Street, Brooklyn, NY 11219
查詢：(347) 585-4120

發佈餐會(法拉盛)
日期：4月2日(週日)
時間：晚上6:30(國、粵語)
地點：明都酒樓
136-28 39th Ave., Flushing, NY 11354
*憑券入場，每位\$60
可向曼哈頓區J Gospel Net Inc.，皇后區紐約短宣中心，布碌崙區晉康物理治療中心購票或取票。
查詢：(848) 219-8555、(908) 601-2921、
(347) 585-4120

「一生最美的祝福」音樂佈道會[免費入場]
布碌崙(3場)
日期：4月1日(週六)
時間：下午1:00(粵語)
晚上7:30(國語)
地點：信義會基督堂
1070 59th Street, Brooklyn, NY 11219
查詢：(347) 585-4120

日期：4月2日(週日)
時間：上午10:45(國語)
地點：布碌崙基督閩恩教會
5212 6th Ave., Brooklyn, NY 11220

皇后區(1場)
日期：4月4日(週二)
時間：上午11:00(國語)
地點：皇后區基督閩恩教會
72-01 43rd Ave., Woodside, NY 11377

史德頓島(1場)
日期：4月4日(週二)
時間：晚上7:30(粵語)
地點：史德頓島華人基督教會
159 Schmidts Lane, Staten Island, NY 10314
查詢：(718) 494-3697

曼哈頓(1場)
日期：4月5日(週三)
時間：上午11:00(國語)
地點：紐約基督閩恩教會
135 Allen Street, New York, NY 10002

紐約華人宣道會
【復活的真義—從逾越節晚餐看彌賽亞救贖】

日期：4月11日(週二)
時間：晚上八時正
地點：紐約華人宣道會
160 Eldridge Street, New York, NY 10002
目的：(A) 認識基督教信仰之猶太根源，了解主耶穌的逾越節最後晚餐之特色；
(B) 講解主耶穌受死和復活的意義，並怎樣應驗舊約之預言。

講員：哥頓宣教士
(選民事工差會宣教士、芝加哥三一國際大學神學碩士及耶路撒冷希伯來大學文學碩士，曾於以色列居住五年，他與達拉斯神學院研究教授Dr. Darrell Bock及眾同工等合著：Messiah in the Passover，將於今年出版)
【粵語講道、國語傳譯】
【免費入場，自由奉獻】
——歡迎任何人士參加，額滿即止——
〔需要先報名及在入場時登記，方便主辦單位預備逾越節晚餐擺設。〕
電郵報名及查詢：cpmus.chinese@gmail.com

愛誠福音教會
【春季課後補習班、兒童才藝班】

現開始招收2017年度春季課後補習班幼兒級至六年級學生，設有安排接送服務；春季才藝班包括中文班、兒童詩班、美術繪畫班和鋼琴班一對一，歡迎來電諮詢。

歡迎查詢
報名地點：90-41 Corona Ave.,
Elmhurst, NY 11373
查詢請電：(718) 709-8112
(347) 536-7651 [Miss Lydia]
(646) 236-7167 [Miss Mercy]
瀏覽網站：www.ecgc.org



將福音帶進社區

2017年紐約短宣中心佈道訓練及講道聚會預告	
日期	項目
1月6-7日	豐盛生命「初信栽培」教師密集課程
2月11日, 3月11日, 4月8日 (逢週六上午9:30-12:00)	父母技能課程
3-6月 (週六及週四班上午10:00-下午4:30)	「尊青佈道」證書課程(春季) (與波士頓佈道團合辦)
5月13日	Elmhurst「母親節嘉年華」(教會合辦)
5月20日	法拉盛教會聯合佈道日(教會合辦)
5月31日 6月3日 6月7-9日 6月10日	布碌崙聯合祈禱會(教會合辦) 布碌崙「燃亮生命」嘉年華(教會合辦) 布碌崙本地短宣週(教會合辦) 布碌崙聯合佈道日(教會合辦)
6月5-7日	輔導培靈奮興專題講座(余德淳博士主領)
8月4-6日 8月7-12日 8月13日	「耶穌愛華埠」本地短宣週(英文組) 「耶穌愛華埠」本地短宣週(中文組) 「全民皆兵」暨見證分享會(教會合辦)
8月14-20日	波士頓本地短宣週(波士頓佈道團主辦)
9-12月 (週六及週四班上午10:00-下午4:30)	「尊青佈道」證書課程(秋季) (與波士頓佈道團合辦)
10月8日, 11月12日, 12月10日 2018年1月14日	夫妻相處之道
11月	紐宣廿四週年感恩餐會
12月	波士頓冬季本地短宣體驗

聚會眾多，未能一一盡錄，請留意紐約短宣中心Facebook及網址: www.nystm.org詳情公佈。



短宣中心月訊

信徒興起 · 遍傳福音

「全能神教會」(東方閃電，以下簡稱「東閃」)並非基督教會

近日紐約短宣中心陸續收到教會牧者和信徒的關注，因為在教會聚會，或信徒在日常生活中也有接觸到「東閃」人士。到底「東閃」的信仰有甚麼問題，以致我們需要防範？以下提出一些須知，請大家留意：

一、從聖經看「全能神教會」(東方閃電)的錯謬：

聖經是基督教信仰的權威，是基督徒在信仰和生活上的最高準則，更是神啟示的真理。聖經本身宣稱自己是出自天上真神的話語，表明真神對人的心意：「因為預言(指聖經)從來沒有出於人意的，乃是人被聖靈感動，說出神的話來。」(彼得後書1:21)聖經的寫作雖是橫跨不同年代，卻講述一個主題—神為人類所預備的救恩。整本聖經的中心就是耶穌基督，舊約預言耶穌基督的來臨，新約則應驗祂的來臨。事實上，歷史極多人在認識聖經之後，生命因聖經的內容而被改變，可見聖經的奇妙和能力！客觀來說，學者公認聖經的文獻是十分可靠的，並且聖經所記載的事件大都能在歷史上找到相關的參照。

「全能神教會」抬高女基督話語並刻意貶低聖經

但「全能神教會」卻公然貶低聖經的權威！他們宣稱基督已再來，以女性形象出現。所以，末後的基督被稱為全能神、東方的閃電、女基督等。但其實這位所謂再來的基督，是鄭州附近一位未婚女子，她約於1990年因高考失敗正式走入該教會組織。據他們所說，自1991年2月11日起，她在「全能神教會」中發表很多篇話語，並認為這些說話是較神在過去的說話(即聖經)還高！她認為聖經是已經發了黃的書，只是歷史的記載，內裡的字句不是使人得成全的路，也不是真理，更不是生命。這些說話輯錄於《話在肉身顯現》一書上。不過，她也承認這些新發表的說話其實無處可以查考！

從「全能神教會」只把聖經作為一種工具，在符合自己利益時就大大利用聖經，在證明基督已再來的「事實」，或是「合法地」盜用基督教的概念如基督、道成肉身、救恩等，就煞有介事地引經據典，不過它卻按私意曲解聖經。就如他們以前自稱指第二次降臨的基督，名叫「閃電」，取名於馬太福音廿四章27節，但倘若我們仔細地閱讀上下文(馬太福音24:15-28)，是耶穌基督一而再提醒，不要相信那些人說基督在這裡、在那裡，而「全能神教會」卻說基督在中國。「東方的閃電」並不是耶穌基督另一個稱銜，經文的意思是耶穌基督再來的時候，非常突然，無法預測，如閃電般從東至西，任何人都可以看見。

當聖經的內容似乎對「全能神教會」不利時，他們就把聖經批判成一文不值，說聖經已不合時宜，根本不能使人得著生命，其實是為要建立他們新的權威，於是《話在肉身顯現》和甚麼「小書卷」，就搖身一變成為新的「聖經」。「全能神教會」為何貶低聖經呢？因為人明白聖經時，就能看出《話在肉身顯現》的錯謬，亦即「全能神教會」的虛偽！(節錄自《從聖經論看全能神教派的錯謬》福音單張，香港短宣中心，2013)

二、「全能神教會」(東方閃電)是異端、還是邪教呢？

「東閃」是異端，因為她除了否定聖經的權威，她也否認三位一體的真實性、基督的神性和人性、基督救贖工作的完備性等。「東閃」更被視為「邪教」，因為她將其宗教領袖神化；在手段上，該組織採取邪教的組織詭秘、擄人斂財、道德敗壞、恐嚇控制、威脅利誘的方式，來限制人離開該組織。該組織列舉那些「抵擋全能神遭懲罰的典型事例」(參「全能神教會」網站)，以恐嚇叛教的人。若有人對「全能神」的話半信半疑，必遭擊殺：「我說到作到，一切都在我的手中，誰若疑惑必遭擊殺，沒有考慮餘地，立即斬草除根。」(摘自《話在肉身顯現·基督起初的發表與見證·第八十八篇說話》)

三、如何防備「全能神教會」(東方閃電)在教會滲透？

如何對待「東閃」人士？

- 留意「東閃」摸底鋪路的策略：**他們滲透的對象是福音派信仰的人，策略是先建立好關係，留下好印象。為了得到信任，可以不擇手段：撒謊、以財以色建立關係、假扮屬靈，樣樣都來。他們返教會假裝尋求真理，打聽教會情況。在大家不防備的時候，就邀請信徒家訪，然後透過討論、誘導與洗腦，同時利用及批評聖經，使對方原有的信仰破產。他們行動非常隱秘，也不給真實姓名地址，甚至也不承認自己是「東閃」的人。
- 鞏固教會真理教導：**及早教導弟兄姊妹，通過主日證道或專題，鼓勵閱讀及收看視頻，認識該組織是旁門左道，對教會及信徒會帶來破壞與傷害。「免得中了人的詭計和欺騙的法術，被一切異教之風搖動，飄來飄去，就隨從各樣的異端。」(以弗所書4:14)
- 鞏固教會弟兄姊妹切實相愛：**「只因不法的事增多，許多人的愛心才漸漸冷淡了」(馬太福音24:12)，為免被「東閃」人士有機可乘—為取得可

傳的對象的信任，用不同的方式拉好關係，用愛心、耐心在可傳的對象下功夫。「你們(基督徒)既因順從真理，潔淨了自己的心，以致愛弟兄沒有虛假，就當從心裡彼此切實相愛。」(彼得前書1:22)

- 提醒弟兄姊妹提高警覺：**若有人邀請信徒到奇怪的私人聚會，請聯絡傳道人。當人傳奇怪的道理時，不要相信，也不要參與，要通知傳道人。千萬不要把家中地址、電話號碼或電郵地址給他們，堅決不與他們來往。若有信徒已被「東閃」人士接觸，應立刻與教會牧者、長執聯絡，以作出進一步防範。「凡越過基督的教訓不常守著的，就沒有神.....若有人到你們那裡，不是傳這教訓，不要接他到家裡，也不要問他的安.....」(約翰貳書9-11)
- 教會以愛心關顧受影響的信徒：**若有弟兄姊妹曾參與他們的聚會，要派專人關心他們，了解被影響的程度。
- 教牧、信徒領袖要做醒守望：**對有疑惑的新朋友要多了解。若被陌生人邀請到中國大陸作交流或培訓時，要更多了解對方背景，若不熟悉，盡量不要單獨行事。
- 留意FACEBOOK被「東閃」滲透：**「東閃」近期不斷在FACEBOOK(用Like或留言)，以魚目混珠，散播「全能神教會」信息，若發現有可疑人物，不要隨便接納為朋友，若確實是「東閃」，應立刻刪除及禁止再進入。「東閃」亦在YOUTUBE基督教信息中，混入其錯謬的資訊，所以要提高警覺。

四、結語：

聖經提醒我們「在後來的時候，必有人離棄真道，聽從那引誘人的邪靈和鬼魔的道理。」(提摩太前書4:1)。不過，我們仍然不灰心，「務要傳道，無論得時不得時，總要專心；並用百般的忍耐，各樣的教訓，責備人、警戒人、勸勉人。」(提摩太後書4:2)盼望基督徒能繼續進深認識聖經的真理，明辨是非，免被異端邪教之風動搖。我們亦深願「全能神教會」或是其他別異教派的信徒，快快離開假道，歸回接受聖經的正統信仰，藉著信靠救主耶穌基督，罪得赦免，得享永生的福樂，走上正確光明之路！

五、視頻/資訊參考：

滕張佳音博士：「東方閃電」信仰的錯謬 (2013.6)

http://www.npac.org.hk/notices/2013/doc/godfootstep_article.pdf

揭開「東方閃電」的面紗(粵語繁體)(蘇穎智牧師)(2013.1.30)

<https://youtu.be/dtPNVOAgxB8>

揭開「東方閃電」的面紗(國語簡體)(蘇穎智牧師)(2013.1.30)

<https://youtu.be/JgLsbtLcORg>

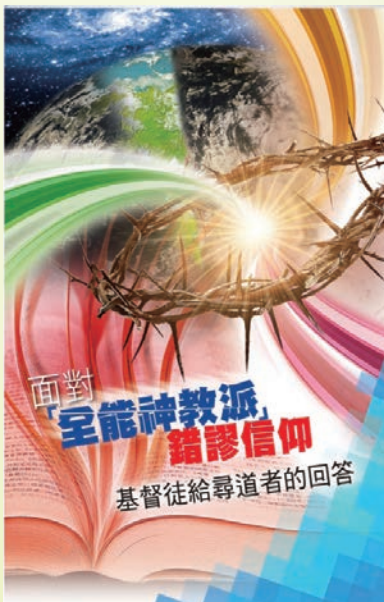
台灣聯合教會：防電特會-異端邪說揭密 (Good TV好消息電視台)(2013.10.14)

<https://youtu.be/47JWQ15Ycmg>

辨識全能神教會·過來人親身剖白@創世電視愛地球觀察站(粵語)(2013.3.13)

<https://youtu.be/HBImBLzIKEQ>

訂購 | 電話：(718) 460-9308
電郵：info@nystm.org



面對「全能神教派」錯謬信仰 - 基督徒給尋道者的回答

編著/ 香港短宣中心

內容簡介：

本書特別寫給尋道者，尤其曾受東閃/異端的困擾的朋友；以非信徒能明白的表達方法，清楚簡介「全能神教派」的背景及現況，並從聖經論、基督論、神論、末日論及救恩論分析各異端之共同錯謬，同時指出基督教信仰可信之處。書中加插了異端錫安教會前信徒楊子聰先生的訪問（現任新興宗教關注事工負責人）及附錄了有關「全能神教派」之參考書刊資料，方便進一步研究。盼望指出對異端信仰的錯謬和真實的見證分享，幫助尋道者澄清並明白正統信仰之可信。

護教
書籍



信徒興起 · 遍傳福音

2017

尊青佈道證書課程(兩年制)



紐約基督徒短期宣教訓練中心

New York Christian Short-Term Mission Training Centre, Inc.

歡迎來電查詢有關課程 (718)460-9308

短宣中心同工：麥鳳佩傳道 / 陳淑儀傳道

認識異端 — 池耀興牧師(視像上課)

- ☑ 認識基督教的異端，讓學員能辨識其錯謬，進而學習如何引領異端教徒歸回基督信仰真道。

靈命操練 — 麥鳳佩傳道

- ☑ 著重佈道人與神建立親密關係，明白靈修真義、屬靈操練的原則，並操練靈修及禱告生活。

主題式得救見證 — 麥鳳佩傳道

- ☑ 掌握如何整理個人得救見證，按主題書寫及在課堂中試講，有助個人佈道及聚會中分享。

個人佈道(二) — 陳淑儀傳道

- ☑ 強化不同佈道模式的佈道技巧、須知及實踐，有助參與教會佈道工作。

週六班 3/18-6/3

上課地點

紐約區：

紐約短宣中心
140-44 34th Ave., Unit CA, Flushing, NY 11354

波士頓區：

波士頓華人佈道會
120 Shawmut Ave., Boston, MA 02118
(紐宣與波士頓短宣佈道團合辦)

上課時間

週四及週六：上午10:00-1:00(上課) 下午2:00-4:30(出隊佈道)

週四班 3/23-6/1

上課地點

紐約區：

紐約短宣中心
140-44 34th Ave., Unit CA, Flushing, NY 11354

春季課程
火熱招生中

學員心聲

「學會傳福音的技巧和實際的經驗是很重要的。因為傳福音不是一個千篇一律的方程式，而是活生生的生活見證。」

——朱家偉弟兄

「我的立志是：我是耶穌基督的精兵，被神差遣，要被聖靈充滿傳福音。在街上傳福音的人很多，我們要更加努力，使人的靈魂可以得救。」——王夏蘊姊妹

「出隊最深刻的體會是，我們一行八人穿著鮮明的耶穌愛您T-Shirt出隊，但去到法拉盛的街頭，已經被人群淹沒了。越傳福音，就越看到傳福音的緊迫性！」——周麗君姊妹

學費

- ☑ 正修生：每學分\$60，每學期6個學分，合共\$360，兩年四個學期合共\$1,440
- ☑ 旁聽生(不修學分，免交功課)：每學分\$50，每學期旁聽6個學分，合共\$300，兩年四個學期合共\$1,200
- ☑ 新生報名費：\$20

—— 每年3—6月及9—12月開班 ——



書名：
跟著耶穌倒數——40天的受難曲

英文：
Followig Jesus: 40 Days Meditation of Jesus' Last Day On Earth

作者：
區伯平

簡介：
40，聖經的常見數字，表示一個階段的完結。古教會參照耶穌生平的「40天事蹟」，將耶穌受難前的40天，設定為「大齋期」，讓信徒一起作專題式靈修。在這段日子裡，奉行簡樸生活，效法基督的捨己精神，導引心靈與耶穌同行祂受難前的短促時光。



復活節
禮品推介

送禮、自用，兩相宜！

福音單張



受浸、節日禮品



紐約短宣中心消息及代禱

- 為近日多間教會邪教「全能神教會(東方閃電)」份子滲入，摸底鋪路，求主幫助教會提高警覺，徹醒裝備，不容分化信徒；同時求主憐憫光照，讓「東閃」人士能回轉、歸回真道。
- 請記念中心婚姻家庭事工第二屆「父母技能課程」(法拉盛區)之「如何帶出一個EQ高和心理健康的孩子」，導師林琦姊妹已於上月開始第一課，繼有3月11日及4月8日(逢周六上午9:30-12:00)在紐約短宣中心上課。現仍接受報名，請電郵akinaklam@gmail.com。
- 請記念中心新一季尊青佈道課程現已接受招生，將於3月18日至6月3日上課，盼牧者多鼓勵肢體接受裝備，帶著福音的使命作末世的精兵。
- 同工領會：
 - 感恩，2月11日同工前往紐約磐石宣道會主領「佈道體驗日一肯講、敢講」，牧者長執約20人參與，連導師17人出隊，在紐約第二大商場PalisadesCenterMall作生活佈道，榮耀歸神！
 - 請記念中心同工3月份到法拉盛聯合衛理公會證道，以及在中宣會加利利團契主領專題一恩賜與裝備。
- 中心推動「愛·福音同行」計劃，呼籲更多弟兄姊妹定期支持前線福音工作及訓練佈道人。中心每月預算開支為US\$24,000，多謝你們以愛心奉獻、禱告與我們同行，我們將送上小小心意，答謝你們的支持和鼓勵！歡迎與中心聯絡，更多瞭解中心的事工發展。
- 請記念中心每月出版《真理報》(美東版)16,000份，供應各教會(本地及海外)派發，鼓勵每位基督徒每月派發5份《真理報》廣傳福音。《真理報》出版印刷及郵費至今仍未入不敷支，此外，郵費已加價，祈望教會及弟兄姊妹考慮每人定期支持100份(約需25元)或更多的印刷費及郵費。

美東基督教教會名錄

教會名錄乃為方便大眾尋找美東區的華人教會而設。如貴教會的資料有更改，請聯絡《真理報美東版》編輯。

紐約市・曼哈頓Manhattan					信義會基督堂		1070 59th St., Brooklyn, 11219	10a粵英	李德桐	718-972-2517
華僑基督教會	2 Allen St., #5H, New York, 10002	10:30a國粵	袁毅之	212-662-6460	基督衛理公會天福堂	46-16 4th Ave., Brooklyn, 11220	10:30a, 1:30p國福	彭召登	917-302-1292	
紐約基督閩恩教會	135 Allen St., New York, 10002	9a英、國 10:45a國福 1:30p國		212-254-3886	信義會聖雅各堂	5406 4th Ave., Brooklyn, 11220	10a國英	紀 德	718-439-8977	
恩信教會	65 Chrystie St., New York, 10002	10a國 1p粵	王光磊	212-925-1166	布碌崙基督閩恩教會	5212 6th Ave., Brooklyn, 11220	9a, 10:45a國 9:30a英 8p國	陳勇晃	718-686-7344	
紐約靈糧堂	177 E. Broadway, New York, 10002	9:30a英 11a國粵	何 進	212-673-5216	中華恩典浸信會	5224 6th Ave., Brooklyn, 11220	2p國[日] 11a國[一、二]	黃鶴山	718-213-9888	
紐約華人基督教保羅堂	58 Eldridge St., New York, 10002	11a國粵	葉啟明	212-219-8064	紐約華人播道會	6501 6th Ave., Brooklyn, 11220	10:45a國粵英	李碧嘉	917-301-2205	
華人神召會伯特利堂	77 Eldridge St., New York, 10002	10a粵 12p英	柯平山	212-226-1156	布碌崙華人浸信會	5123 7th Ave., Brooklyn, 11220	11a粵英	許統禮	718-972-5565	
紐約華人宣道會	160 Eldridge St., New York, 10002	9:30a國 10a, 11:45a粵 12p英 8:30p國粵[二]	梁展光	212-533-3808	恩典華人宣道會	5623 7th Ave., Brooklyn, 11220	10:30a英 11:55a粵國	周子良	718-439-1318	
中華基督教長老會	61 Henry St., New York, 10002	11a國粵 1p英	林怡軒	212-964-5488	信望愛神召會	711 57th St., Brooklyn, 11220	3p國粵英	蔡萬生	718-745-7333	
紐約中華浸信會	136 Henry St., New York, 10002	10:30a國粵 12:15p英	梁秉生	212-964-4180	以馬內利全備福音堂	5808 7th Ave., Brooklyn, 11220	10a英 11a國粵	費立業	718-567-0165	
紐約華埠衛理公會	69 Madison St., New York, 10002	11a國粵 1:30p英	羅錦良	212-267-6464	信義弟兄會華語福音堂	749 59th St., Brooklyn, 11220	11a粵國	姚文江	718-439-0872	
紐約華人福音會	31 Monroe St., New York, 10002	9:30a國 11:15a粵	廖錦安・張東生	646-596-9167	布碌崙磐石豐收教會	46-09 8th Ave., Brooklyn, 11220	4p國	方敦正	845-202-5027	
	PS1 8 Henry St., New York, 10002	11a英	John Jackson	212-571-1083	布碌崙第二播道會	5201 8th Ave., Brooklyn, 11220	2:30p國粵	皇甫耘農	718-436-0716	
中華純正浸信會	103 Madison St., New York, 10002	11a粵 1p英	魏永達	212-962-6040	中華海外宣道會傾恩堂	6501 Bay Pkwy, Level C, Brooklyn, 11204	3:30p粵	孔慶昌	917-310-3359	
拿撒勒人羔羊教會福恩堂	61-63 Rivington St., New York, 10002	11a國英	吳世芳	917-254-5631	京士基督教會	7524 14th Ave., Brooklyn, 11228	2:30p粵英	劉家明	718-496-4211	
賴神浸信教會	5 Elizabeth St., New York, 10013	9:45a英 11:30a粵	李汝恆	212-925-7914	布碌崙宣道會	1413 Avenue T, Brooklyn, 11229	1:15p英 3p粵、國	梁展南	718-646-1913	
中華海外宣道會	154 Hester St., New York, 10013	8:15a國 9:30a粵 10:45a英 12p國粵	丁聖材	212-219-1472	布碌崙基督教會	1413 Avenue T, Brooklyn, 11229	9:30a國	黃克文	732-890-7474	
中華第一浸信會	21 Pell St., New York, 10013	1p粵英	關執事	212-267-6436	布碌崙華人基督教會	2287 E. 15th St., Brooklyn, 11229	9:30a國粵 11:30a英	左永昌	718-934-2346	
紐約華人浸信會	84 Walker St., New York, 10013	10a英 11:30a粵	黃麗芬	212-431-0377	應許華人浸信會	842 41st St., Brooklyn, 11232	11a國	黃 福	718-833-5113	
路德會靈光堂	195 Worth St., New York, 10013	10:30a英 12:30p粵	朱亮華	212-962-1482	耶穌基督恩召會	673 45th St., Brooklyn, 11220	2p國[日] 12p國[一]	黃 健	646-384-4777	
中宣會明恩堂	2 W. 64th St., New York, 10023	4:30p英	曾頤斌	212-382-0180	史德頓島恩光基督教會	991 Woodrow Rd., Staten Island, 10312	9:30a英粵 11a國	張景祥	718-948-4373	
紐約華人教會	6 W. 96th St., New York, 10025	12p國英	林美雲	212-864-4250	史德頓島華人基督教會	159 Schmidts Ln., Staten Island, 10314	9a粵 10:15a英 11:30a國	馬志遠	718-494-3697	
紐約中國基督徒團契	91 Claremont Ave., New York, 10027	4p國	孫家驥	718-210-6381	紐約長島 / 威郡 / 上州Long Island, Westchester, Upstate NY					
曼哈頓福音教會	91 Claremont Ave., 3/F, New York, 10027	1:30p國	司徒虹	845-608-0746	威郡華人教會	18 Farragut Ave., Hasting-on-Hudson, 10706	10:30a國英		914-478-4407	
紐約市・皇后區Queens					紐約磐石華人宣道會	31 Main St., Tappan, 10983	10a國英	晏 魯	845-627-0006	
潮泰人長老會	31-30 33rd St., Astoria, 11106	1:30p潮泰	陳受惠	718-728-6568	中宣會長恩堂	2 Stoner Ave., Great Neck, 11021	9:30a英 11a國	陳永盛	516-342-3083	
信心聖經教會	133-25 37th Ave. Flushing, 11354	9:30a, 11a, 6:30p, 8p國 11a粵、英 2p國溫福[一] 11國	郝繼華	718-961-9355	長島基督徒證主教會	1845 Northern Blvd., Manhasset, 11030	10a國英粵	徐致恒	516-742-1752	
信心聖經神學院	154-02 41st Ave., Flushing, 11354	9:30a英 11:15a國	郝繼華	718-886-9911	長島新城教會	90 Plandome Rd., Manhasset, 11030	10:30a台英	張啟榮	516-487-1063	
紐約在基督裡聚會	134-28 Northern Blvd., Flushing, 11354	3:30p國	曾裕榮	718-261-3272	新海園信心聖經教會	1400 Jericho Tpke., New Hyde Park, 11040	11:30a國	黃 喆	718-961-9355	
錫安基督教會	143-11 Roosevelt Ave., Flushing, 11354	8a國 10a英 11:30a國台	陳南華	718-359-0758	信義會道成肉身堂	411 Bayview Ave., Cedarhurst, 11516	11a英	張陵兮	516-295-5323	
法拉盛基督閩恩教會	143-11 Roosevelt Ave., Flushing, 11354	10:45a國[二]	吳以諾	718-502-4011	長島懷恩教會	245 Steward Ave., Garden City, 11530	10:30a國	胡至誼	516-352-4096	
八福教會	1G 144-10 Roosevelt Ave., Flushing, 11354	10a	楊謙柔	917-765-6833	美國福音信義會迦南教會	140 E. Broadway, Roslyn, 11576	12:15p台國、英	陳耀生	516-233-5273	
活水得勝教會	33-01 Union St., Flushing, 11354	8:30a國 10:30a國、英	何治平	516-301-7212	長島宣道會	377 Deer Park Rd., Dix Hills, 11746	9:45a國粵 11:45a英	王曉恆	631-271-2290	
紐約藝人福音團契	35-26 Union St., Flushing, 11354	6p國	李水蓮	718-359-7052	施福基督教會	18 Moriches Rd., Lake Grove, 11755	11a國粵英	王西門	631-588-9286	
基督愛之家教會	58-01 136th St., Flushing, 11355	2:30p國		718-902-9288	長島真光教會	100 Periwinkle Rd., Levittown, 11756	11:45a國粵英	孫雅章	718-864-7706	
更新生命教會	45-57 149th St., Flushing, 11355	11a國英	胡至慧	718-358-1580	長島華人以琳浸信會	335 Oxhead Rd., Stony Brook, 11790	1:30p國粵	林國新	303-990-1766	
紐約生命河靈糧堂	144-80 Barclay Ave., Flushing, 1355	9a, 11a國	林郁華	718-888-7220	長島基督福音教會	86-98 Pembrook Rd., Stony Brook, 11790	1:30p國粵		631-632-6564	
	143-08 45th Ave., Flushing, 11355	10:30a英 8p國[週間]			長島豐盛生命教會	7-19 E. Marie St., Hicksville, 11801	10a國粵 10a英	侯漢雲	516-938-1243	
法拉盛信望愛神召會	156-15 Sanford Ave., Flushing, 11355	9:30a國	阮春勇	718-219-7626	紐約首府華人基督教會	901 Madison Ave., Albany, 12208	9:30a國 11:15a英	夏明亮	518-437-0163	
中宣會播恩堂	43-72 Bowne St., Flushing, 11355	8:45a, 10:30a, 7:30p國粵 12:30p英	江偉強	718-445-7640	赫德遜華語基督教會	306 All Angels Hill, Wappingers Falls, 12590	10:45a國英粵	吳文秋	845-298-9345	
中華歸主紐約教會	142-21/23 Franklin Ave., Flushing, 11355	9:30a國粵 11:30a英	康錫慶	718-358-9725	羅城華人基督教會	1524 Jackson Rd., Penfield, 14526	9:30a英 11:15a國粵	韓澤民	585-872-6708	
神的教會	143-20 Franklin Ave., Flushing, 11355	11a國粵	劉路加	718-886-5336	羅城華人勝利浸信會	285 E. Henrietta Rd., Rochester, 14620	9:45a英 11a國	馮 偉	585-305-7768	
法拉盛華人聯合衛理公會	45-25 Kissena Blvd., Flushing, 11355	10a國粵	楊東龍	718-321-0797	新澤西州New Jersey					
法拉盛華人浸信會	154-29 65th Ave., Flushing, 11367	10a國粵 11:45a英	許德信	718-961-2568	新澤西主恩堂	232 S. Beverwyck Rd., Parsippany, 07054	9:45a, 5p國 11:30a英 2p台	黃錦祥	973-335-0183	
	42-33 Main St., 2/FL, Flushing, 11355	2:45p粵			新澤西州宣恩堂	800 Jefferson Rd., Parsippany, 07054	10a粵英	蘇成建	973-887-2970	
豐收華夏教會紐約分會	42-35 Main St., 2/FL, Flushing, 11355	5p國	張伯笠	347-955-6688	新澤西華人聯合衛理公會	1171 Terrill Rd., Scotch Plains, 07076	3p國英	范弟兄	732-259-2039	
紐約大安基督長老教會	137-44 Northern Blvd., Flushing, 11355	10:30a台國	陳明德	718-886-8403	澤西豐收靈糧堂	39 Erie St., Jersey City, 07302	3p國英[六]	蕭慕道	201-386-8077	
愛鄰基督教會	132-36 Pople Ave., Flushing, 11355	10a國	吳春媛	917-403-5675	澤曦教會	540 Washington Blvd., Jersey City, 07310	11:15a國	馬煒傑	201-604-3350	
信道會法拉盛迦南堂	132-03 Sanford Ave., #1A, Flushing, 11355	11a國	張小穗	917-836-5272	貝郡基督徒証主教會	560 Russel Ave., Wyckoff, 07481	10a台國 11:30a英	李大飛	201-891-6633	
法拉盛第一浸信會	142-10 Sanford Ave., Flushing, 11355	9:30a, 11a國粵英	關榮根	718-539-6822	紐澤西第一長老教會	50 W. Palisades Blvd., Palisades Park, 07650	10a台國 11:30a英	彭榮仁	201-947-3970	
新生命華人宣道會	149-49 Sanford Ave., Flushing, 11355	11a國[六] 1p國[二]	孫家驥	718-210-6381	長老會三一堂	650 Pascack Rd., Paramus, 07652	10:30a英 12p國	石波寧	201-262-8624	
方舟信心聖經教會	127-17 20th Ave., College Point, 11356	3p國	楊恩光	917-450-8891	中華海外宣道會新恩堂	P90 Mt. Vernon St., Ridgefield Park, 07660	9:45a英 11:30a國粵	許秦秦	201-265-9333	
長老會聖約堂	23-17 Francis Lewis Blvd., Whitestone, 11357	11a粵英	黃賜榮	718-352-8646	天城基督教會	320 Beverly Rd., Treanock, 07666	10:30a國	林三綱	201-816-8701	
基督教紐約聖教會	40-31 165th St., Flushing, 11358	9:30a國 11a台 12p英	尤陽生	718-460-6326	華美聖經教會	65 Gibson Pl., Freehold, 07728	9:30a粵 11a英	郭超斌	732-577-9119	
貝賽社區聖經教會	26-18 210th St., Bayside, 11360	9:30a國 11:30a粵		718-225-2148	中華海外宣道會澤恩堂	55 Vanderburg Rd., Marlboro, 07746	9:30a英 11a國粵	梅景禧	732-431-2800	
華人福音會皇后區堂	203-10 Rocky Hill Rd., Bayside, 11361	9:30a英 11:30a國粵	George lbach	718-352-9570	美門華人基督教					

波士頓基督教救恩堂	115 Broadway, Boston, 02116	11a國粵		617-451-1981
波士頓西區宣道會	239 N. Beacon St., Brighton, 02135	11:15a國、粵、英	陳天佑	617-721-9133
摩頓華人基督教會主恩堂	50 Eastern Ave., Malden, 02148	10:30a國粵	何榮耀	413-210-7243
大波士頓台灣基督長老教會	14 Collins Rd., Waban, 02168	1p國台	林國泰	781-806-5678
昆士華人宣聖會	37 E. Elm Ave., Quincy, 02170	9:30a 國粵		617-471-5899
昆士市路德會華樂堂	550 Hancock St., Quincy, 02170	11a國粵	羅文燦	617-773-5482
波士頓華人浸信會	38 Weston Ave., Quincy, 02170	9:15a國 10:30a粵英	鄧向東	617-479-3531
大波士頓國語基督教會	65 Newbury Ave., Quincy, 02171	10:30a國	林志隆	720-840-0138
波士頓信義會愛鄰堂	308 W. Squantum St., North Quincy, 02171	9a粵	倫永成	617-653-3693
波士頓郊區華人聖經教會	149 Old Spring St., Lexington, 02421	9:30a國 11:15a英	張子義	781-863-1755
紐英倫中華基督教會	1835 Beacon St., Brookline, 02446	10a國英	施樂德	617-232-8652
波士頓華人佈道會牛頓堂	218 Walnut St., Newton, 02460	9:15a粵 11:15a英	張萃謙	617-243-0100
波城華人浸信會	74 Pleasant St., Arlington, 02476	2p粵英	何國光	781-646-4071
賓夕凡尼亞州 Pennsylvania				
基督先鋒亞倫城教會	1151 S. Cedar Crest Blvd., Allentown, 18103	11:40a國	楊永慶	610-398-3792
德拉瓦谷華人基督教會	411 Susquehanna Rd., Ambler, 19002	10:30a國英	劉寶全	215-855-5020
費城臺灣感恩基督教會	137 N. Easton Rd., Glenside, 19038	1:30p台	謝太平	215-657-1477
費城三一華人基督教會	560 Mill Rd., Havertown, 19073	9:30a國 11:15a英	區俊生	610-853-8320
信望愛華人教會	5 N. Concord Ave., Havertown, 19083	2p國	吳瓊彪	650-539-4355
基督先鋒費城教會	3637 Chestnut St., Philadelphia, 19104	3:15p國	楊永慶	610-398-3792
費城中華基督教會大學城分堂	4105 Chestnut St., Philadelphia, 19104	4p國	梁中杰	215-779-8396
費城中華基督教會醫服務中心	225 N. 10th St., Philadelphia, 19107	9:30a國、英 11:15a粵	梁慶雲	215-627-2360
中華福音堂	222 N. 12th St., Philadelphia, 19107	10a國 11:30a英	高振元	215-564-5136
費城華人門諾會愛理堂	600 W. Chew Ave., Philadelphia, 19120	9:30a粵 11:30a英	蘇成基	215-924-2248
南費城華人基督教會	1731 S. Broad St., Philadelphia, 19148	9:30a國粵 11a英 4p印尼	陳福財	215-463-0909
費城基督閩恩教會	3301 Wellington St., Philadelphia, 19149	10a國	黃曉明	215-745-4343
聯合衛理公會好牧人堂	10901 Calera Rd., Philadelphia, 19154	10a國	彭召登	215-632-3059
威徹斯特主恩堂	1601 Green Ln., West Chester, 19328	4:15p國	陳欽文	610-745-7991
費城台福基督教會	585 General Steuben Rd., King of Prussia, 19406	10:30a國英	徐 平	610-757-7717
神州基督教會	Penllyn Pike & Trewellyn Ave., Blue Bell, 19422	9:30a國 11:15a英	徐清輝	215-646-0492
特拉華州 Delaware				
新城主恩堂	2744 Red Lion Rd., Bear, 19701	2:30p國 4:15p英	胡明智	302-345-2119
威明頓主恩堂	1512 Brackenville Rd., Hockessin, 19707	9:30a英 11a國	呂允智	302-239-4990
華盛頓首府 Washington DC				
美京中華基督教會	500 I St. NW, 20001	9:30a粵 10:45a國 11a英	辜漠然	202-637-9852
馬利蘭州 Maryland				
中華聖經教會樂道堂	9618 Autoville Dr., College Park, 20740	9:30a國粵 11:15a英		240-474-5580
中美聯合衛理公會	7703 MacArthur Blvd., Cabin John, 20818	10a英 11:15a國	許韋進	301-229-8233
馬利蘭華人浸信會	5100 Randolph Rd., Rockville, 20852	11a國	陳 翔	301-424-7994
馬利蘭中華聖經教會	4414 Muncaster Mill Rd., Rockville, 20853	10a國、粵 11:30a英	劉傳章	301-924-4855
蒙福基督教會	15201 McKnew Rd., Burtonsville, 20866	10:30a國	黃仰恩	301-549-1337
基督教華府中國教會科堡分堂	12030 Chestnut Glen Rd., Clarksburg, 20871	10:30a國	趙 宇	301-515-6728
華府台福基督教會	900 Wind River Ln., Suite 103-105, Gaithersburg, 20878	11a台灣國英	陳漢章	240-720-6572
蓋城華人宣道會	13101 Damestown Rd., Gaithersburg, 20878	9:30a英 11a國	陳國添	301-869-8343
馬利蘭中華聖經教會蓋城堂	18757 Frederick Ave., Gaithersburg, 20879	11:30a國、英	劉傳章	301-924-4855
蒙郡華人浸信會	12221 Veirs Mill Rd., Wheaton, 20906	10a國粵	劉健全	301-942-0491
基督教華府中國教會	7716 Piney Branch Rd., Silver Spring, 20910	10a英 11:30a國粵	沈友謹、趙宇	301-587-0033
巴城華人浸信會	1804 Ridge Rd., Reisterston, 21136	11a國粵英	蔣中岳	410-252-4544
海華郡中華聖經教會	10817 Davis Ave., Woodstock, 21163	9:30a英 11a國粵	歐少強	410-505-4910
巴城中華基督教會	1800 Cromwell Bridge Rd., Baltimore, 21234	9:45a英 11:15a國粵	沈德來	410-823-8258
維珍尼亞州 Virginia				
豐收華夏基督教會	4433 Brookfield Corporate Dr., Unit H/I, Chantilly, 20151	10:45a國英	張伯筵	703-955-7788
維吉尼亞華人聖經教會	21393 Potomac View Rd., Sterling, 20164	10:30a國	黃 供	703-205-9689
北維州中華基督教會	2810 Old Lee Hwy., #110, Fairfax, 22031	10a國、英	謝瑞宏	703-560-7868
北維州華人基督教會	6071 Leesburg Pike, Falls Church, 22041	9a粵 10a國、英	蔡明恩	703-820-1010
北維州華人宣道會	12113 Vale Rd., Oakton, 22124	10a國粵英	鄭治堅	703-264-1275
北維州華人基督教會春田市分會	7800 Rolling Rd., Springfield, 22153	11a國	蔡明恩	703-820-1010
中華聖經教會欣道堂	8100 Wolftrap Rd., Vienna, 22182	10a國粵英[第三個主日] 10a粵英 11:30a國	羅達民	240-387-7088
夏市中華基督教會	2505 Jefferson Pk. Ave., Charlottesville, 22903	9:30a英 11a國	賀倍恩	434-882-0027
列治文華人浸信會	1800 Pkwy. Ln., North Chesterfield, 23225	9:30a英 10:30a國英[第一個主日] 11a國	簡翰龍	804-476-8778
半島華人浸信會	3800 G.W. Memorial Hwy., Grafton, 23692	9:45a國 11:30a英	趙德光	757-877-9787

《真理報》是為著讓人認識 神而預備的，也是個人佈道的好幫手！假如您打算訂閱、續訂、將《真理報》介紹給你關心的親友，或停止訂閱，煩請將此表格填妥寄回本中心，我們會按您的需要寄出。因著近日郵費及印刷成本的增加，我們需要您在經費上繼續支持：訂閱《真理報》每份每年奉獻(寄往美國地區為US\$40；寄往美國以外地區為US\$75)。訂閱的費用，均用作支持《真理報》的印刷及發行。

上網奉獻請瀏覽www.nystm.org，支持paypal

公告

1. 歡迎廣大讀者們在電腦上瀏覽我們的主頁
www.nystm.org 及 www.facebook.com/nystm
隨時上網閱讀真理報文章 www.globaltm.org

2. 紐約短宣中心新址位於：
140-44 34th Ave.,Unit CA & CB, Flushing, NY 11354,USA
有關郵寄文件及奉獻，請各教會及信徒寄往新址郵箱。

真理報

請填妥下列表格，連同支票或Money Order（抬頭請寫 NYSTM）寄回：
NYSTM, 140-44 34th Ave., Unit CA & CB, Flushing, NY 11354, USA
*請以正楷書寫以下各項，以方便我們郵寄每月的報紙及收據給您。

訂戶名字 Subscriber's name：姓 (Last Name)		名 (First Name)	
地址 Address：（請以正楷英文填寫）			
電話 Phone：		電郵地址 Email：	
☐ 新訂閱 New Subscriber	☐ 續訂 Renewal	訂予親友： ☐ 新訂閱 ☐ 續訂 Subscription to Another Person	☐ 停止訂閱 Unsubscribe
本人奉獻美金\$_____，為期由 ____ 月 ____ 年至 ____ 月 ____ 年(共12期) 請按期寄《真理報美東版》至：			
收件人 Recipient：(中)		(Eng)	
收件地址 Address：（中國地區可用中文地址）		國家 Country：	

* 如有需要，請自行影印此表格

歡迎各教會及基督徒
商鋪惠登廣告，
支持真理報
出版經費！

歡迎致電查詢：(718) 460-9308
真理報電郵地址：truthmonthly@nystm.org

真理報廣告新價目

單位	尺寸	基本月價	三個月價	六個月價	十二個月價	教會
黑白						
1	2"x4"	\$50.00	\$50x3=\$150	\$50x6=\$300	\$50x12=\$600	\$40.00
1.2	2"x6"	\$70.00	\$70x3=\$210	\$70x6=\$420	\$70x12=\$840	\$60.00
2	4"x4"/2"x8"	\$90.00	\$86x3=\$258	\$81x6=\$486	\$77x12=\$924	\$75.00
3	4"x6"	\$120.00	\$115x3=\$345	\$108x6=\$648	102x12=\$1224	\$105.00
4.5	6"x6"	\$170.00	\$162x3=\$486	\$152x6=\$912	145x12=\$1740	\$136.00
6	6"x8"	\$260.00	\$247x3=\$741	\$234x6=\$1404	\$220x12=2640	\$208.00
10(1/2P)	10.25"x8"	\$350.00	\$332x3=\$996	\$315x6=\$1890	\$300x12=\$3600	\$280.00
1 Page	10.25"x14.5"	\$500.00	475x3=\$1425	\$450x6=2700	425x12=\$5100	\$400.00
彩色頭版						
4.5	6"x6"	\$460.00	\$438x3=\$1314	\$414x6=\$2484	\$390x12=\$4680	\$368.00
彩色底版						
4.5	6"x6"	\$350.00	\$332x3=\$996	\$315x6=\$1890	\$300x12=\$3600	\$280.00
10(1/2P)	10.25"x8"	\$600.00	\$570x3=\$1710	\$540x6=\$3240	\$510x12=\$6120	\$480.00
1 Page	10.25"x14.5"	\$800.00	\$760x3=\$2280	\$720x6=\$4320	\$680x12=\$8160	\$640.00



當轉眼仰望耶穌

• 林婕 •

我和先生都來自天津，於2002年底登陸溫哥華。我們家有一個21歲的兒子。我們是在2012年復活節在列治文的同在堂教會受洗，成為基督徒的。現在談談我們是如何走進神的殿堂，甘心情願的把自己交託在主的手中，成為基督徒的。

其實早在2003年剛來到溫哥華一個月，我們全家就在我先生的哥哥一家帶領下，來到教會，參加過幾次團契和聽過講道。但是我們都是在中國文化大革命和無神論背景下長大的，覺得傳講耶穌就是傳講迷信，是弱者需要的精神支柱。我們從心裡抗拒福音。所以很可惜，由於當時我們的無知，就再也沒有去教會。

在接下來的幾年裡，我們靠自己的努力和機遇，在生活上、工作上都有了不錯的轉變。但在這轉變過程中，由於長期處於背井離鄉、語言不通和文化背景的衝突，使我長期處於焦慮、抑鬱的情緒當中，不明白為什麼生活水準雖然提高了，可我卻越來越不快樂，沒有幸福感，反而覺得人活著就是一個字“苦”。

直到2009年，我想那是上主的微聲呼喚，邀請我們踏上歸家路，感謝神！一個星期天

早上，我突然和先生說：“我想去教會。”先生開始說不想去。而我很堅持去，先生只好說，好吧。就這樣我們再次來到教會。

當時就看到教會的師母在大堂門口熱情地歡迎我們。時隔多年之後，她竟然還能準確的叫出我和先生的名字！我們非常感動，有一種漂泊很久回到家看到親人的溫暖感覺。從此我們就開始了參加教會的團契和崇拜。

我決志信主，是在2011年3月參加的家新恩愛夫婦營會上。我們二人當時經常吵架。以至和處於青春期的孩子的溝通上也出現了很大的困擾，我們經常互相指責。我認為我老公是一個對孩子不負責任的父親，而我是一個盡心盡力的母親。所以我對婚姻開始抱怨，甚至產生放棄的念頭。

我當初是帶著尋求一個在我們婚姻中究竟誰對誰錯的複雜心情，參加了家新的三天兩夜的恩愛夫婦營。在這營會中，帶領夫婦課程的生動講解和真誠、感人的個人分享中，我認識到，原本以為在我們的婚姻中，我是一個付出者，覺得自己一直很委屈，來營會的目的是要老公認識自己的錯誤，結果在神的話語中，使我

多倫多國語夫婦營學員合照



懂得了謙卑、順服和感恩。也知道了自己原來有多麼任性，不懂原諒、不懂感恩，只看到自己的付出卻看不到對方的付出，說了很多傷害對方的話。

感謝神！在這三天兩夜中，讓我在夫婦營會中大大得著，聖靈的同在把我的老我完全地顯露出來，讓我願意認罪悔改。我的內心受到了極大的震撼，這個震撼就是來自神的

愛。我才開始認識到，聖經給我們的教導真的是指引我們，和我們的生活是聯繫在一起的。而不是像我們這麼多年來學到的那些道理，那是完全脫離生活的，是虛偽甚至是虛假的道理。而聖經的真理是可以改變我們的生命的。所以在那個營會上我就決志信主了！

2012年1月，我們全家就參加了真理班，然後在復活節全家一起受洗，真誠的把我們

的一切交託在主的手中。讓我們的生活都活在主裡，開始了我們新的生命。

自從我接受耶穌進入我生活中的幾年裡，我逐漸學著以天父為依靠，學習把目光轉向天父。就開始越來越感到來自神的愛。夫妻關係大為改善，變得非常親密。我自己也慢慢地從心底感到輕鬆和喜樂。逐漸從抑鬱，焦慮的負面情緒中走出來了。

心靈鐘聲

喻道故事

• 何文輝 •



「人的靈是耶和華的燈，鑒察人的心腹。」
(箴言20：27)

很久以前，法國有一所很特別的監獄。高牆之內，不是普通獄舍，而是一座輝煌的教堂——莊嚴肅穆——這裡除了神職人員以外，並無任何看守。

被送到這裡的囚犯也不是普通犯人，都是一些“江洋大盜”。他們罪惡深重，意志頑強，不論怎麼審問都無法讓他們坦白罪行。最後，他們被送到這所特別監獄，在那裡可以自由自在地做任何事，伴隨著他們的是清亮的教堂鐘聲和唱詩班優雅的歌聲和祈禱聲。

天長日久，一個曾經接受半年審訊，死不認罪的囚犯，在午夜鐘聲響起時突然放聲大哭，跑到十字架前，懺悔了自己殺人搶劫的大罪。事實上，進了這個特殊監獄的人，大多數都有如此的結果。他們寧願接受法律的審判，也不能承受良心的折磨。

這真是一個審判罪人的聰明辦法。對於那些行為頑劣，藐視法律，連命都可以不要的人，敲響其心靈的鐘聲，有時會比嚴酷的刑律更有作用。不管他是誰，不管他淪落到何種地步，夜深人靜，夢醒時分，良心的聲音所發出的力量，往往不是其他力量可以代替的。

莎士比亞說，最可怕的原告與証人，就是每個人自己的良心。

退休七寶

• 編輯部 •

活到中老年，人生總會遭遇變奏，加上迎向退休，對許多人而言都是一個挑戰。對大半生奔波勞碌的男士們，這個階段的衝擊就更為明顯。透過觀察、訪問和資料搜集，編輯部向讀者推介以下退休七寶。擁有這些寶貝，願退休這人生階段能成為一個色彩繽紛、留下無限美麗回憶的季節。

1. 充沛的體力 -一切從健康飲食、充分睡眠和運動開始。
2. 穩健的財務狀況 -這境界不在乎富有與否，從年輕起量入為出、收支平衡、追求簡樸、心中富有、計劃將來，退休並不會成為擔子。
3. 健康的自我形像 -學習喜歡和欣賞自己(上帝的創造)，不以自己的價值和工作掛勾，退休反可成為發揮個人喜好所長的良機。
4. 豐富的社交網絡 -廣結朋友，不把生活圈子局限在家庭和職場上，否則退休就失去話題和大部分的人際網絡；已退休者也未為

遲，開闊自己、認識新事物新朋友，社交網也可有一番新景象。

5. 暖的家庭生活 -家是要經營的，而感情亦要栽種。暖的家是生命的錨，叫人無懼變遷，而退休正好就是停下來好好享受成果之時。
6. 創意的心靈 -亞裔文化著重實際過於創意，退休正好給人空間跳出框架，發揮創意而活。有人會選擇突破自己，一償心願，參與從未試過的活動，如攀岩、甚至找些夢寐以求又無壓力的工作等。
7. 退而不休的精神 -能夠了解自己人生的目標和召命，工作可以停，但生命的追求卻是永不止息的。

明顯寶貝是要累積的，盼望不論處於人生任何階段的讀者，都懂得建立、珍惜和享受這些生命的寶。

蒙活現機構允許，轉載自2015年9月出版“活現家庭雜誌”第七期。





《聖經》真理的重尋

• 廖燦民牧師 •



持守盼望（但以理書第八章）

本章詳細預言第二及第三大帝國，但以理在異象中看見巴比倫的迅速衰亡（1節）；波斯的位置則高過瑪代（3節）；而亞歷山大大帝行軍迅速（「公山羊」代表希臘，5節）；希臘傾倒了，亞歷山大的部下互相攻擊，最後由四人分佔國土，其中一國為敘利亞，後來產生了敵對上帝和猶太人的安提阿哥王伊比法（8, 9節，第八和第十一章正預言此人）。「……，又有一位聖者問那說話的聖者說：『除掉常獻的燔祭和施行毀壞的罪過……要到幾時才應驗呢？』」他對我說：『到二千三百日聖所就必潔淨』（13, 14節），這數字不必深入研究，耶穌曾告訴我們不要預測祂再來的日子，要持守盼望，「惟有忍耐到底的，必然得救。」（可13：13）

為國禱告（但以理書第九章）

「瑪代族亞哈隨魯的兒子大利烏，立為迦勒底的王元年」（1節），這是主前五三八年，但以理被擄到巴比倫的第六十七年。但以理因讀了《耶利米書》第廿五章11、12節的預言，應驗了所羅門王獻殿禱告中所求的事（王上8：33-36），又知道上帝復興以色列的時機成熟，因此禁食禱告，為同胞的罪向上帝祈求（3-19節）。「七十個七」（24-27節）乃與彌賽亞降臨有關：(1) 前七個七即亞達薛西王出令差尼希米重建聖城（445BC）至重建耶路撒冷聖殿（尼2：1）。(2) 中間六十二個七是由重建耶路撒冷聖殿到主耶穌騎驢榮耀進耶路撒冷（路19：37-40）。(3) 最後一個七直到主再來的七年大災難，大災難前的空間是「教會時期」。

三次觸摸（但以理書第十章）

但以理面對「大爭戰」的異象，禁食（「悲傷」是指「禁食」）了廿一日（1-3節，13節）。當他看見別人所看不見的異象之時，他感到全然無助（4-9節）。他三次被觸摸，以恢復他的能力：第一次是當他像夢幻般沉睡時，有手按他（10-14節），這是由於他謙卑禁食，得上帝垂聽的結果。第二次有一位「形狀像人的」摸他嘴唇（15-17節）。第三次摸他，使這位「大蒙眷愛」的先知有力量（18節-11章1節）。讓我們想到有一位「比天使尊貴得多的」（來1：4），祂一

再吩咐畏懼的門徒不要怕（太10：26、28），又給他們祝福，賜他們平安（約20：19, 21, 26），祂的按手（太19：13）、懷抱（可10：12），都使人有力量。

榮美之地（但以理書第十一章）

但以理書第十至十二這三章，我們必須一口氣讀畢，這是一個關乎末後的異象，第十章是序言，第十一章是異象的本身和解釋，第十二章則是結論。本章預先講明了從亞歷山大大帝的國分裂出來的敘利亞和多利買兩個國與巴勒斯坦地及以色列民的關係，一直講到安提阿哥王伊比法的興起（3-20節）。21-35節則論述有關伊比法的事件。事實上，他並不是歷史上什麼重要人物，但他苦待上帝的百姓，在上帝的祭壇上獻豬褻瀆聖殿，這些事都與以色列民有關。「王必任意而行，自高自大，超過所有的神，又用奇異的話攻擊萬神之神……」（36節），這預言與聖地有關。同樣「榮美之地」（16, 41節）乃指迦南美地。

等候結局（但以理書第十二章）

今天，讓我們重溫《但以理書》一遍。全卷共十二章，分歷史（前六章）及異象（預言，後六章）兩部分：第一異象（第七章）出現在伯沙撒王第一年，四隻獸象徵巴比倫、瑪代波斯、希臘、羅馬。第二異象（第八章）在伯沙撒王第三年，象徵希臘在亞歷山大大帝打敗瑪代波斯。第三異象（第九章）先知在大利烏王第一年得著，是關乎歷史上七十個七。第四異象（第十至十二章）在古列王第三年臨到，描述波斯和希臘時期。在但以理結束全書時，那位主要使者要他「等候結局」（13節），意即「活著的時候，不要再為這些事情擔憂」，要「安歇」（安息），到了末期，「要享受你的福份」——「承受產業」（參彼前1：4）。

悲痛先知（何西阿書第一章）

何西阿是北國先知，前半期與阿摩司同作先知。北國亡後，轉到南國與以賽亞、彌迦同時，有人給這四位先知「四金喉」的美譽。何西阿先知的身世無可稽考，惟他的信息特別斥責以色列國離棄上帝，奔向滅亡之路（北國722BC亡於亞述），與耶利米斥責猶大國背叛真神，終於傾覆（南國586BC亡於巴比倫）遙遙相應，故他被稱為「北國耶利米」。本書卷分兩大段：前半段（第一至三章）論先知的個人歷史：上帝要他兩度娶淫婦為妻（1：2-3：1）以比喻以色列的不忠、叛逆和再蒙恩。後半段（第四至十四章）論以色列國歷史，先知斥責其罪行，宣告其審判及預言其復原。我們的上帝，是那位逢罪必討，又愛我們到底的真神。

哀愁之家（何西阿書第二、三章）

何西阿奉上帝之命娶淫婦歌篾（意「完全」）為妻，藉以體會和表明上帝如何去愛對祂不忠的百姓。又命他給三個兒女取名耶斯列（上帝拯救）、羅路哈瑪（不蒙憐憫）與阿米（非我民），每個名字就像一幅圖畫，表明了他因上帝與百姓的關係而感到羞恥和失望。其後何西阿發現妻子的確不忠貞（2：2-5），乃與她分手，她失去了丈夫的供應，還得被懲赤身露體遊行城道（2：5, 10-11），但先知知道上帝仍然

深愛以色列民，儘管百姓不忠，上帝仍堅守祂的約，於是接回妻子（3：1），並主動用禮物請求她回來（3：2）。上帝應許以色列在失卻政治管理權和宗教權（3：4）的境況中學習，好叫他們回轉忠於獨一的真神。

倔強如牛（何西阿書第四章）

何西阿先知在以色列國中興之王耶羅波安二世管治下蒙召，可惜在國富強中反而拜偶像，迦南人情慾的宗教已成為以色列的一部分，其後耶羅波安一死，兒子撒迦利雅登位一個月即被米拿現所殺，此時以色列很快成了亞述的傀儡國，米拿現兒子在位只兩年又遭比加篡位。比加作王之時，正是以色列民開始被擄到亞述之日（參王上第十五章），在何細亞殺比加奪位後九年，以色列國正式滅亡（722 B.C.）。一個國家離棄了聖潔的上帝，拜偶像、行邪淫接踵而至，致令宗教失敗，政治混亂，迅速滅亡，但慈愛的上帝呼喚他們悔改（13節）。「以色列倔強，猶如倔強的母牛，現在耶和華要放他們，如同放羊羔在寬闊之地」（16節）。

因罪被斥（何西阿書第五章）

「眾祭司阿！要聽我的話；以色列家阿！要留心聽；王家阿！要側身而聽；審判要臨到你們，因你們在米斯巴如網羅，在他泊山如鋪張的網」（1節），為什麼國家的領袖，竟成了全國（「米斯巴」在約旦河東，「他泊山」在約旦河西）的禍害（網羅）？「以色列家」（長老）是百姓的代表，祭司、王家都是執行律法維護社會秩序的人。先知責備他們利用百姓的無知，使他們犯罪，因此他們必受審判。身為領袖者，切記上帝所託付你們的責任，否則會成了整個群體的網羅。「我卻斥責他們眾人」（2節），「斥責」有管教的意思，上帝要施行刑罰來糾正。「我要回到原處，等他們自覺有罪，尋求我面」（15節），這是祂的慈愛。

虛假悔改（何西阿書第六章）

「我們務要認識耶和華，竭力追求認識祂，祂出現確如晨光，祂必臨到我們像甘雨，像滋潤田地的春雨」（3節），當世人犯了罪，唯一解決的辦法是追求認識耶和華，這良方也立時見效：「過兩天祂必使我們甦醒，第三天祂必使我們興起，我們就在祂面前得以存活」（2節）。可惜的是：「主說『以法蓮（以色列國）哪！我可向你怎樣行呢？猶大（猶大國）阿！我可向你怎樣作呢？因為你們的良善，如同早晨的雲霧，又如速散的甘露……』」（4節），這是說出北國、南國眾民虛假的悔改，導致他們速速的滅亡。先知告訴他們：歸向耶和華是要誠心誠意的（1節）。多少時候，我們在靈性上，也犯了，「虛假悔改」的錯誤。

以國逆神（何西阿書第七章）

「我想醫治以色列的時候，以法蓮的罪孽和撒瑪利亞的罪惡，就顯露出來。他們行事虛謊，

..... (文轉第14頁)

自2001年，紐約短宣中心發行《真理報美東版》，旨在提供一份合適傳福音的報刊予基督徒作傳福音之用。直至現在，《真理報美東版》踏入第15個年頭，現每月發行一萬五千份，分別寄到美國東西岸以及世界各地，包括中國、香港、台灣、東南亞、巴西，遠至挪威等。我們盼望在「堅定傳揚福音」的宗旨，能引入更豐富的福音內容，使更多人每月閱讀這份「特大號福音單張」。

《真理報》極需要您們的參與及支持！

作為一份福音報紙，最重要是有傳遞的人。短宣中心鼓勵信徒每月送報給特定的福音對象，並為他們禱告。亦鼓勵華人教會或商戶（特別在外州）成為《真理報》分發點，讓更多人聽聞福音。

每月《真理報美東版》的印刷與郵費開支約為四千元（全年約四萬八千），過往主要從短宣中心的常費奉獻中支持。為了讓文字事工更全面的發展推廣，紐宣鼓勵基督徒以不同形式：參與成為派報義工；基督徒商戶以刊登廣告支持出版；以金錢奉獻支持文字事工的發展。

誠意邀請您參與紐宣的文字福音事工！

請支持
真理報



真理報（美東版）

慈愛的上帝、創造宇宙萬物的真神，你為要拯救世人，親自降世為人、就是主耶穌基督，為世人的罪被釘死在十字架上，第三天從死裡復活，勝過罪惡與死亡。現在我誠心認罪悔改，認耶穌基督為主，求主耶穌赦免我一切的罪過，賜我永生成為上帝的兒女。求主耶穌進入我心中，帶領我的一生，並賜福給我和我一家。

奉主耶穌基督的名祈禱，阿們。

回應表、請✓

- ☐ 我已跟著上述禱告接受耶穌基督為我的救主
- ☐ 我更想認識主耶穌基督，請給我有關資料（免費的）
- ☐ 歡迎與我聯絡

姓名：_____
聯絡電話：_____
電郵：_____
地址：_____



決志信耶穌的禱告
你若願意信耶穌與上帝和好，
你可以誠心向上帝禱告說：

從舊約歷史看婚姻（一）

• 路得師母 •

“你們和不信的原不相配，不要同負一轡。”
林後6：14

舊約聖經歷代志下第21-22章的記載，以南王約沙法圖謀政治聯盟，與亞哈聯姻導致惡果為主線。敬虔的約沙法靠神凡事順利，而聯姻的不智卻陷家、國於大難中，使猶大從此靈性倒退。約沙法隨便為兒子約蘭娶耶洗別之女亞他利雅（代下18：1），聯姻促進聯盟似乎是好事。但多年平穩而蒙福的生活磨去了他靈裡的警覺，使他不在意亞哈家的異教崇拜，或許認為自己能影響對方。然而聯姻使他更不蒙神喜悅（代下19：1－2）。約蘭受邪靈控制導致行惡：不理會老臣對其聯姻的異議，他也為避免宮廷政變，殺了神看為義的眾同胞兄弟及領袖，隨妻拜假神（21：3－6、11－13），惹動神怒。他置先知以利亞的警誡於不顧，結果是：曾被約沙法降服的以東再次背叛，國家遭擄、王室被劫，只剩亞哈謝一人（12－17），並其腸子墜落、病重而死，且不被民紀念（18－20）。

猶大王室遭洗劫，只剩亞他利雅與其子亞哈謝，並且兒子受母操控行惡，又作了亞哈家女婿（王下8：27，代下22：3-4）。他雖身為南王卻被亞哈家族的女人們唆使拜假神，信仰觀和生活觀皆受控於她們，在邪惡環境熏陶下為惡（代下22：3－4）：他助北王約蘭攻打亞哈之敵亞蘭人（22：5），似乎是出於親情、為舅父助戰，而神卻看為身為神之民卻助神之敵、沾染他們的污穢，正如祖父約沙法助亞哈一般（代下19：2）。他下去看望受傷的舅父時，又幫約蘭攻擊神藉先知所膏的耶戶，而耶戶是神所差要滅除亞哈家的（代下22：6-7），結果逃不過神的手、被耶戶除滅（22：7－9）。亞他利雅因子亡而效仿其夫約蘭一一剿王室、篡王位，欲以此熄滅大衛家的燈。但神對大衛的應許是不因此而廢的：盡管約蘭及亞哈謝隨女人們屢次作惡，以致國家危難頻頻，神在猶大王室仍預備了忠僕掩護大衛之根的人物，使神的旨意藉此最終成就在耶穌基督身上，他們就是祭司耶何耶大夫婦一一約蘭的女兒、女婿。這對忠僕將侄兒約阿施從將要被殺的王子中偷出來，藏於聖殿六年，躲避他的祖母亞他利雅的追求（22：10－12）。

分裂後猶大的好景不長，持續不到一百年，而其衰敗起因於約沙法與亞哈的聯姻，既殺傷了猶大王室，重創了南國的靈性和治國，同時也彰現了神的憎惡。神告誡信與不信者不能同負一轡（林後6：14-18），我們不能僅看為刻板戒律，因為這是對基督徒有屬靈保護作用的。此例告誡我們，人若不緊連著上帝，想要單憑己力去接觸、影響別人是徒然的，生命中的污穢會玷污全人，包括攔阻我們敬拜真神。人會有靈裡軟弱無力的時候，若沒有神保守，極易敗於邪惡之手，因天然肉體會驅使人只順從私慾，而私慾會給撒旦留破口，引人走向敗壞（參雅1：15）。我們既憑自己的力量無法對抗邪惡，就當靠神遠避邪惡，否則便會受惡轄制，約沙法兒孫的婚姻便是一例，他們不但無力影響異教妻子，反而受制於她們。

..... (文接第13頁)

內有賊人入室偷竊，外有強盜成群騷擾」（1節），「以法蓮」、「撒瑪利亞」均指北國（王上16：24）。「行事虛謊」說明了百姓的悔改只是表面工夫，沒有內心的虔敬（2,3節），他們尋求外邦人的神，不專一尋求耶和華（8-11節）。「沒有翻過的餅」（8節）：餅只烤熟了一面，另一面是生的，比喻他們對外政策不智，只知一味討好異邦，接受他們拜偶像邪淫之風，心中沒有拯救他們的真神的地位。「頭髮斑白」（9節）：比喻北國國力早衰，不自量力。自古以來，國家的敗亡，往往是因為不專心尋求耶和華，個人的失敗也是如此。

責拜偶像（何西阿書第八章）

從歷史觀之，北國以色列拜偶像，乃自建國之日開始。「撒馬利亞阿！耶和華已經丟棄你的牛犢。我的怒氣向拜牛犢的人發作，他們到幾時方能無罪呢？這牛犢出於以色列，是匠人所造的，並不是神。撒馬利亞的牛犢必被打碎」（5， 6節），記得當上帝容許以色列國建立之前，「耶羅波安王（北國第一個王）就籌畫定妥，鑄造了兩個金牛犢，對眾民說『以色列人哪，你們上耶路撒冷去實在是難，這就是領你們出埃及地的神』。他就把牛犢一隻安在伯特利，一隻安在但。這事叫百姓陷在罪裡……」（王上12：28-30）。自此以後，北國諸王多犯耶羅波安拜牛犢的罪，以致在整個北國歷史中，沒有一個「行耶和華眼中看為正的事」的王。

宣告審判（何西阿書第九章）

這一章是先知向以色列宣告審判：（一）他們將再作異國之奴（3節）。（二） 他們在異國既不能守節，也不能獻祭（4， 5節）。（三） 他們所投靠之國成為他們葬身之地（6節）。（四） 以色列之所以亡國，乃因不聽上帝藉先知警告他們的話，他們不領受先知的善意，反而敵視他們，加以陷害（「捕鳥人的網羅」，7-9節）。（五） 以色列人在曠野作上帝立約之民，上帝愛他們如香甜的葡萄和初熟的無花果。但以色列人進入迦南前，摩押女子引誘他們拜邪淫的神「巴力毘珥」（民25：1-4），他們背約自古而然，如今更變本加厲。所以，「我的上帝必棄絕他們，因為他們不聽從祂，他們也必飄流在列國中」（17節）。

享受恩福（何西阿書第十章）

本卷第八至第十章以「上帝是公義的」為主題，宣告以色列的審判，而審判的方法是：收割死亡（9：1-6）；沒有先知的靈感（9：7-9）；胎墜乳乾（9：10-17）。以色列在豐富中不記念上帝（1， 2節）以致國家陷於混亂（3節）、百姓落在水深火熱之中（10：4-8）。上帝提醒他們回轉的方法是：「你們要為自己栽種公義（行公義），就能收割慈愛（享受上帝的慈愛、恩典）。現今正是尋求耶和華的時候，你們要開墾荒地（悔改），等祂臨到，使公義如雨降在你們身上」（12節）。使徒保羅說：「人種的是甚麼，收的也是甚麼」（加6：7）。有一條屬靈的公式：悔改＋遵行上帝的公義＝享受上帝所賜的福樂。

論到過去（何西阿書第十一章）

《何西阿書》最後以「上帝是慈愛的」為主題作總結（第十一至十四章），從以色列的過去（第十一章）、現在（第十二、十三章）論到將來（第十四章）。在歷史中，上帝深愛以色列如父愛子（3節）、如善牧（4節），可是上帝的愛卻無法阻擋他們犯罪。所產生的效果是：「我的民離開我，因此有一個重轡為他們命定，沒有人能解除它」（7節，根據英RSV）。只有上帝親自宣告不會滅絕他們（8-11節），才可以找到一條出路。何西阿先知的遭遇，正讓他真正體會到：基督教的歷史不單只是一個群體活動的故事，而且更是餘民因上帝慈愛憐憫的緣故，使他們從不信的世代中被拯救、分別為聖的過程。

斥責二國（何西阿書第十二章）

「以法蓮吃風，且追趕東風，時常增添虛荒和強暴，與亞述立約，把油送到埃及。耶和華與猶大爭辯，必照雅各所行的懲罰他，按他所行的報應他」（1， 2節），本章接續上一章斥責南北二國。先知追述以色列民的先祖雅各怎樣遇見耶和華上帝（創25：26； 28：10-22； 32：24-28），先知特別提及「伯特利」（請翻閱以上《創世記》經文），昔日雅各在此處睡醒一覺如此說「耶和華真在這裡，我竟不知道……這地方何等可畏，這不是別的，乃是上帝的殿，也是天的門」（創28：16， 17），現在卻給百姓變作拜偶像醜惡的中心。「耶和華藉先知領以色列從埃及上來，以色列也藉先知而得保存」（13節），這先知，遙指摩西，近指他們身邊的先知。

預言亡國（何西阿書第十三章）

本章預言北國亡國被擄。「從前以法蓮說話，人都戰兢，他在以色列中居處高位；但他在事奉巴力的事上犯罪，就死了」（1節），從這簡單的敘述中，我們看見了北國以色列自上帝祝福他們直到最後亡國被擄之路：回想昔日雅各臨終時，給眾子孫之一，約瑟的幼子以法蓮祝福說：他的後裔要成為多族（創48：19）。以法蓮後來成為北國十支派中最有力的一個，因此，「以法蓮」這名字成了以色列國代號之一。上帝使她領袖輩出（「說話人都戰兢」（1節）），其中包括了約書亞（書24：30）和耶羅波安一世（王上11：26）。可是自陷入拜巴力的罪中後，與上帝的關係斷絕了；靈性上死了，國也亡了。

論到將來（何西阿書第十四章）

這一章論到以色列的將來。當人類始祖亞當、夏娃犯罪之後，上帝親自找尋他們。歌篋拋夫棄子後，何西阿先知在違反猶太人傳統的情況下將她找回。以色列民在極度罪惡中，上帝應許對他們施憐憫（4節）。上帝要他們穩固，如利巴嫩樹生長得高，扎根得實；生活如百合花開放之清香有見証，他們在上帝的眼中是極度可愛的。因此，他們雖然被分散，終有一日歸回（7節），上帝會永遠蔭庇他們，他們必得著上帝所賜的救恩（8節）。我們應該明白：上帝是愛，人離開了祂就沒有盼望，只能把自己陷在審判中，上帝渴望人得救。「所以你們當悔改歸正，使你們的罪得以塗抹，這樣那安舒的日子，就必從主面前來到。」（徒3：19）



福音藥房
Novo Pharmacy

45-64 Bell Blvd., Bayside, N.Y. 11361
Tel: (718)225-1923 Tel: (718)225-1987
Fax: (718)225-1903
novopharmacy@yahoo.com

- ◆ 接受多種醫療保險
- ◆ 給予沒保險者配藥優惠
- ◆ 協助申請免費肝藥
- ◆ 送貨服務
- ◆ 設有病人關懷輔導室
- ◆ 設有福音電影等候室

感謝神！福音藥房於2013年10月開幕至今，已成功地幫助低收入人仕，沒醫療保險者，和牧師/傳道人在配處方藥物上節省金錢。請繼續代禱與支持！

「福音藥房」的成立乃是我們一班藥劑師回應職場宣教的行動。我們一心為主奉獻自己的專業技能、時間及金錢，並以聖經標準來經營藥房。藉此把我們熟識的職場變成基督徒宣教基地，傳揚主愛。「福音藥房」以擴展神國度為目標，全部利潤將奉獻作福音事工之用。

營業時間
星期一至五：9 ~ 7
星期六：9 ~ 3
星期日：休息
精通國、粵、英語

林慧娟 內科專科 醫學博士
Wai-Kuen Josephine Lam, M.D.
Board Certified Internist

主治：高血壓、糖尿病、高膽固醇、心臟病、氣喘、花粉過敏、頭暈、貧血、甲狀腺、皮膚病、肝病、腸胃病、腎臟疾病、尿道炎、關節炎、入學檢查、身體檢查
附設：心電圖、肺功能、驗血、尿、孕、肝炎針
接受：老人卡、藍十字、牛津（Oxford）、GHI、Aetna United Health Care Cigna HIP Horizon及各種保險
電話：(718) 888-9202（精通國、粵、英語）
地址：136-30 Maple Ave., Suite 2L, Flushing, NY 11355（金山停車場對面）
門診時間：星期一（9:00am~5:30pm）；星期二（9:00am~4:00pm）
星期三、五（9:00am~5:00pm）；星期六（9:00am~3:00pm）
（星期四、日休診）

紐約美國
立內科
醫院州大
皇后區醫學
醫特
療中心考
主治院
醫師文
畢業憑

恩典 基督教輔導中心
GRACE CHRISTIAN COUNSELING CORP

提供：婚前輔導
婚姻/家庭講座
個人/婚姻/家庭輔導

Director：鍾國樑 Rick Chung
電話：301-661-1008 電郵：rick4graceccc@gmail.com
郵寄地址：P.O.BOX 10563, Silver Spring, MD 20914



無論做甚麼

• 吳君才牧師 •

曾看過一段文字：

“天下有二難：登天難，求人更難；
地上有二苦：蓮苦，貧窮更苦；
世界有二險：江湖險，人心更險；
人間有二薄：紙張薄，人情更薄。”

當中所言甚真實、有睿智！然而，人生在世，如何活得有智慧？無論做甚麼，心志與態度應注意哪些？

歌羅西書三：23明言：“**無論作甚麼，都要從心裏作，像是給主作的，不是給人作的。**”現代中文譯本翻作：“**你們無論做甚麼，都要專心一意，像是為主工作，不是為人工作。**”有三項提醒：

無論做甚麼，都要用心去作 一

做事若人在心不在，常易會出錯；只是敷衍塞責，例行作業，蒙混過關就算，便是不用心；或拖拖拉拉，草率了事，也是不用心，效果肯定不佳。多年前美國匹堡某顧問公司發表了一研究報告，披露美國人無謂地浪費不少時間，例如：平日每個人一生會花六個月在交通燈前等過馬路；花八個月拆信；花一年時間去尋找失物；花二年時間等接聽電話…。若不用心安排，自然擲光陰！肯用心，就有委身，就有付出，就肯花心思！在美國今天有超過六千間溫蒂漢堡速食店，創辦人戴夫·湯瑪斯(Dave Thomas)。他雖是個很普通的人，但他卻是公司的心臟和靈魂；他有用心追求漢堡的鮮美味道的熱情，又將自己的生命致力於提供美味的食物給顧客，同時也用心去幫助社區中不幸的人。生命具有意義，不枉此生！

無論做甚麼，都要專心一意 一

有句諺語說：“成功每在勤苦日，敗事皆因得意時”。曾有二人一起學樂器，甲不專心，也不勤練，故功力不足；乙則專心努力，所以進步神速，更被推薦進入樂團。甲乙二人雖同起步，但結果不一，主因正是在於專心一意與否。曾在印度宣教的威廉克里(William Carey)，他只有小學程度，可是他肯專心一意的做事及學習。他自言：“我對任何目標的追求都堅持到底。”他能用六種語言讀聖經，其後更教授東方語言，及以四十種語文和方言出版聖經，供幾億萬人閱讀。

無論做甚麼，都要為主而作 一

基督徒為人處世，以及事奉，不是只作門面工夫，做給人看，裝模作樣；而是留意到是為冥冥中的主宰父神而作。父神鑑察人心，人的居心、動機、真情實況也逃不過祂銳利的目光！當人是真心為主而作，他就必會倚靠神、對準主；父神也會加智慧、力量與恩典給人的。美國著名的領導策略大師約翰·麥斯威爾(John C Maxwell)早年曾閱讀孫德生(J. Oswald Sanders)所寫的《屬靈領袖》一書，生命深受影響，以致他在神面前有三個承諾：

1. **要成為屬神的人** — 不論作甚麼，都要以神的旨意為中心。
2. **盡自己所能發展潛力** — 不容懶惰、冷漠、隨便去待人處事。
3. **要成為一真正的屬靈領袖** — 以主為典範，從聖經得指導。

我們對父神的生命承諾又如何？



春一經過寒冬，春回大地，生機處處。春了為我們帶來重生和希望。

不管順逆

• Michael Lee •

房地產業在20世紀80年代正值蓬勃的時候，我也熱衷於加入行列。於是離開了服務的Kaiser醫院，渴望在房地產業有所作為。沒料到我的房地產公司剛剛開張，就碰上1990年的樓市大跌，房地產市道全面崩。我的妻子要留在家裡照顧我們的三個孩子，我只好獨自一人面對經濟難關，掙扎求存。

儘管經濟這麼不景氣，我卻很自豪，一番的努力到底沒有白費。業務拓展了，我還開設了更多的辦事處及相關業務。憑著我的決心，我實現了“美國夢”。我是一個虔誠的基督徒，但也常常把上帝視作理所當然。我認為當時事事亨通，是因為上帝總會眷顧我的。

沒想到2008年，經濟又再次陷入低潮，我的生意也一落千丈。憑著過去在經濟衰退中轉虧為盈、還開創了一番興旺事業的經歷，我想我會再一次排除萬難而成功的。但這次的努力卻不管用了。我感覺自己就像從雲端墜落、徹底失敗一樣。最後，在賠上幾十萬元之後，我做了一個痛心的決定，結束我的企業。

然而在財政困難之中，我卻看到神在我生命中的工作。祂撐住我，並讓我重新設置生活的優先次序。之前我把成功看得太重要了，如今藉著失敗，神提醒我損失的只是金錢，生命中有比金錢更重要的事情。不管我處的環境有多壞，上帝在各樣困境中總與我同在，那就已經足夠了。

現在我每天的日子不再有壓力，還有時間去享受生活。我曾經當作副業的物業管理，業務增加了，收入足夠我們的生活。過去我為他們買過房屋的客戶們也信任我，委托我去管理他們的物業。上帝就這樣通過我的失敗顯明了他對我的憐憫。

經歷順逆，使我逐漸成熟。我可能沒有達到我想要達到的目標，但神已把我需要的給我。物質財富來得快去得也快，我不需太看重它了。我們與神和親人的關係卻是恆久的，應該放在最優先的地位。我個人的價值不在於財富和成功的事業，因為認識耶穌我人生就有保障。我很感謝我的妻子，在最黑暗的時刻站在我身邊，一再向我保證她的愛和支持。通過這個試煉，我們在基督裡一同面對，生命更見成長。

我對年輕男士的建議是：相信上帝，選擇一個值得你愛又敬畏上帝的女人。在與神同行的道路上她會鼓勵你，而且不論順逆，她都會在你的身邊。

蒙活現機構允許，轉載自2015年9月出版“活現家庭雜誌”第七期。

恩典華人宣道會

Grace Chinese Alliance Church
of C & MA

5623 7th Ave. Brooklyn,
NY 11220

歡迎參加主日崇拜：

- ※ 粵語早堂：上午九時正
- ※ 英語堂：上午十時半
- ※ 粵/國午堂：上午十一時五十五分

周子良 牧師

另有中英各級團契
請電話查詢(718) 439-1318

恩典華人宣道會

Grace Chinese Alliance Church
of C & MA

5623 7th Ave. Brooklyn,
NY 11220

www.gcacnyc.org

誠聘主任牧師

- ◆ 擁有神學院碩士學位
- ◆ 有二年以上北美牧會經驗
- ◆ 能夠用粵語講道，英文溝通

有意者請電郵至
GCAC.PST@GMAIL.COM

康州哈城華人浸信會

www.cbcgh.org

誠聘
粵語牧師

有牧養，領導教會及教導的恩賜

已婚，粵語講道

英語及國語溝通

有神學學位及北美牧會經驗者更佳

Pastoral Search Committee

Ting Liu

(860)709-3428

TingLiuMail@gmail.com



真理報

歡迎惠登廣告
支持出版費用

718-460-9308
truthmonthly@nystm.org

恩典夠用

Carmen

我在香港讀夜校時在一個福音晚會中認識耶穌並決志信主，於82年受浸。這些年我發覺信靠耶穌多少並不在乎時間的長短，因著結婚後的經歷，使我對耶穌的認識有了翻天覆地的變化。回想結婚前，對耶穌的認識大多都在頭腦上，即使在教會裏參與事奉，我對聖經的話語還是似懂非懂，還以為信耶穌就是這樣子了。

近親婚配

我認識了我的表哥很久，後來我們結，他於87年從澳門到香港學廚師時與我開始了這段關係。直到他離開世界，我們一起走過了23年的時光。當年我們結婚的時候，丈夫還沒有信耶穌，因而對事情的看法常不一致，磨擦在所難免，也經常爭吵。雖然他忍讓我，使我心裡感到一點自由，但卻沒有因此而覺得開心。因為他在廚房工作的原故，星期日上教會幾乎是不可能的事。即使放假，他也不願去，所以對基督耶穌的認識少之又少。雖然他喜歡賭馬，但他卻沒有忽略整個家庭的需要，這是我十分佩服的。

後來我們有了第一個孩子，但孩子竟患上了一種連當時香港醫生都沒有見過的病。醫生只告訴我是一個很罕見，連病的名字都說不出來。後來才得知這病叫丙酸血症（Propionic Acidemia），是一種隱性的遺傳病，會導致在新生兒期出現嚴重的酸中毒，病為拒食、嘔吐、嗜睡和肌張力低下、脫水、驚厥、肝大亦較常見。那是一種越吃蛋白質和營養物質就越危險的病，但當時的醫院卻不斷打一些蛋白質進我女兒的身體。足足一年的時間，我們一家不停來回於深切治療室、病房和家之間，醫生也每次都提醒我要有心理準備。當女兒第五次進入深切治療病房時，也是她最後的一次……，她離開了世界。

我曾經問自己是否因為我與一個不信的人結婚，得罪了上帝而遭懲罰？

丈夫的回轉

那段時間我沒有工作，所以就一直陪著孩子進出醫院。丈夫每遇放假就會陪著我一起到醫院，這段日子就只有丈夫陪著。因為心繫女兒的情況，就連親戚都斷了聯繫。因著自己覺得愧對神，就沒有再去教會了。但弟兄姐妹卻不斷到醫院探望我們，連丈夫都意識到：朋友沒有來探望，教會的人卻不斷地來探訪慰問！

在那難過的一年裡，我多次向神禱告說：「如果是我的錯導至這樣？我認錯！求您醫治我的女兒」。心裡實在不想讓女兒離開，自己也快支持不住了。

大女兒詠琛離世，過了幾個月，因著丈夫的老闆在多倫多開了一間店鋪，讓丈夫到這邊幫忙，也好讓他散散心。94年的3月，我和丈夫抱著想離開傷心地的心情來到多倫多，丈夫就開始和我一起去教會了。6月份就發現懷有了第二女兒Grace，可她出生不久，發現的病症與大女兒一模一樣。當我帶她去醫生，卻不知道怎麼去形容；而且這邊的醫療費用也是我們負擔不起的，所以無論如何，我們也想回香港醫治。

記起臨上飛機前幾天，和朋友吃完晚飯後回家，Grace出奇地平靜，丈夫第一次跪下和我一起向神禱告，「神啊，我們再過幾天就要回香港了，求你保守我們上飛機，Grace不要有什麼事」。誰知道，剛禱告完，Grace突然



姐弟倆都患有罕見的遺傳病



不尋常地大喊一聲。當晚我們就送她進醫院深切治療病房，把所有的情況告訴醫生，但因為我們說不出病名，檢查過後也查不出是什麼病，醫院就提議我們去多倫多病童醫院（SickKids Hospital）。

一到了病童醫院，在深切治療病房門前，丈夫竟坦誠承認當年曾經越軌，並且向我認罪悔改。我不知道為什麼沒有生氣，反而因為他的坦白而開心。半天的時間，醫院就檢查出Grace的病，即時對她搶救，割開大動脈清洗，還加上胃喉去讓她進食。

在這件事裡面，我看到神的作為實在太奇妙，非人智慧所能測度。大女兒在醫院一年，最後離開；二女兒進醫院一天就知道病因，解決了問題，實在太不可思議了。其實，我沒有想過在多倫多要有孩子的，因為我本身有困難懷孕，所以看醫生後我等了兩年才成功懷上大女兒，我也沒有奢求神給我第二個孩子。後來丈夫告訴我是他求的：他心中很想再要一個孩子。

神的看顧

那時候，我們因為沒有身份，每天住院醫療費3,000加幣，費用實在太貴，但我卻在當中看到神的看顧。不僅教會施與援手，醫院也將費用調低到900加幣一天，同時，即使我們沒有加拿大身份，院方也允許我們分期還錢。在辦理移民手續的過程中，我們更看到神的能力，雖然丈夫學歷不符合資格，我們卻堅持不造假。為了能成功移民，我們不斷禱告神，尋求神的心意。幾經波折，移民顧問建議我們以女兒的情況辦理申請人道移民，她更親自駕駛四小時車程送我們去與移民官面試，他還鼓勵我們說：「你們的情況基本沒有問題的，不用擔心」。

誰知，因為丈夫的英文程度不合資格，申請沒有獲得批准。雖然如此，

神卻讓移民官恩待我們，給與我們有條件批准，要求我丈夫報讀英文班進修。三個月後，我們竟順利得著正式移民批准，移民顧問也恩待我們，沒有收我們分毫顧問費用。

在這件事情上，我們看到神細心地帶領人每一個腳步，只要我們在每一步上忠心的尋求與跟隨，祂的作為及計劃實在超乎人一切的籌算，叫我們得著祂所賜的恩福。

新的試煉

我在2000年懷上了第三個孩子。其實是丈夫希望能有一個孩子陪伴Grace。我們用信心禱告了兩年多，求神說，「希望能有一個弟弟，可不希望孩子會有姐姐們的問題。」後來，營養師提議我去驗羊水，說，「如果有事可以不要孩子」。我們問了牧師的意見，誰知牧師說：「不能好的要，不好的就不要。」聽後我覺得難以接受，非常生氣！後來神藉著「恩雨之聲」的一個見証校正了我的思想，於是我決定不作羊水抽驗，憑信心生下第三個孩子。

當第三個孩子順產出生後，醫院因著我前兩個孩子的問題，進行了特別的血液化驗。結果這個孩子和他的姐姐一樣。我頓時猶如晴天霹靂，但丈夫的反應卻異常冷靜。我就問他：「為什麼沒有反應？」他說：「我是預算好了，既然選擇要孩子就要接受這個可能發生的結果。」

那時候我開始逃避去教會，心靈進入了極大的黑暗當中。我沒辦法再接受又是同一情況的孩子，因此，我患上了抑鬱症。直到我丈夫說的一句話，使我重新振作起來，他說：「是你帶我去教會的，如果你現在不想生存，那我怎麼辦啊？」因為這句話，我回想神以往奇妙的帶領及寶貴的恩典，使我重拾依靠神的信心。雖然我曾經埋怨神給我的孩子這些的痛苦，甚至想，如果祂愛我就

不會讓我遇到這些事。但當我靜下來，明白了要不是這些事，丈夫是不可能信耶穌得到救恩，這個家也不會這麼團結親蜜。

恩典夠用

事情並沒有就此完結，2012年9月丈夫發現患上了食道癌，七個月後他就離開世界。這段時間，他一直很堅強，從來沒有說過一聲「痛」，只是有一次幾乎不能呼吸的時候說：「求神接我回天家」。到了最後一天，其實我都没想過這會是他的最後一天……。

在醫院裡我看著他在痛苦掙扎當中，我鼓勵他向神禱告說：「不要擔心我和孩子們，特別在最辛苦的時刻，你要仰望主耶穌。」他微弱地動了幾下嘴唇，彷彿向神禱告些什麼，不久他就閉上眼離開了。這七個月是我們的婚姻23年裡感覺最親近的時間，也看到丈夫生命的改變，他如何學會依靠神，向神禱告。

今天，生活上很多看似不可能的事情，神給了我足夠的力量去面對。從我每天要幫兩個孩子插胃管進食，每4個小時一次，就是連睡覺的時間都不能停止，到現在面對丈夫的離世，神的恩典仍支持著我。我憑著信心訓練兩個孩子選用某些配方，嘗試讓他們自己用嘴進食，慢慢學習獨立。今天我看到孩子們都活得很開心，這一切實在是神的恩典。

經歷了那麼多，面對子女健康問題，丈夫的離開，人生驟起的風暴……，心裏實在有惶恐的時候，但每次當我回頭數算神的恩典的時候，我就能忍耐支持下去。我能夠支持到今天，全是恩典。不要怕，只要信，不要給魔鬼撒旦留地步，靠主的必然得勝！

「我的恩典夠你用的，因為我的能力是在人的軟弱上顯得完全。」（哥林多後書9章12節）